

POČASÍ

Dne má být střídavě oblačno s teplotou kolem 40 stupňů. Jihovýchodní vítr o rychlosti 15 až 20 mil, který k večeru zesílí.



JEDNA DENNĚ

V tom mém novém bytě je slyšet každé slovo, které řeknu. Tak si to nech vytapetovat. To bych zase neslyšel, co říkají sousedé.

CZECHOSLOVAK EMBASSY 7-73-7-74
ADDRESS 2500 LINCOLN AVE N.W.
WASHINGTON D.C. 20008

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

TELEFONY:

CA nal
6-3315

TO wnhall
3-5315

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

15c

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50,000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK — VOL. LXXXIII. CHICAGO, ILLINOIS 60608 V ÚTERÝ, 19. ÚNORA — TUESDAY FEBRUARY 19, 1974 ČÍSLO — NO. 247

Denní Hlasatel je zapojený do zpravodajské sítě United Press International. — Denní Hlasatel is affiliated with the United Press International.

K NÁVŠTĚVÁM AMERIČANŮ

Československo má veliký zájem o dolary, ale moc za ně neposkytuje

Udělování návštěvních víz je záhadou, která byla zřejmě nadiktována Moskvou.

Československý komunistický režim potřebuje nutně tvrdé valuty a především proto tedy vítá proud amerických dolarů, které tam v největší míře přivázejí právě návštěvníci z Ameriky. Americké cestovní kanceláře velmi ochotně jednají s československým

velvyslanectvím ve Washingtoně D. C. o udělení víza do ČSSR, žadatelé jsou převážně ti američtí občané, kteří tam mají příbuzné a přátele, s nimiž se během návštěvy chtějí sejit.

V poslední době je však pro tyto návštěvníky omezen počet míst v hotelích a další nepříjemnou zkušeností je, že celková hotelová služba a stav obývacích místností je hodně daleko z obvyklým americkým standardem. Navíc je se možno

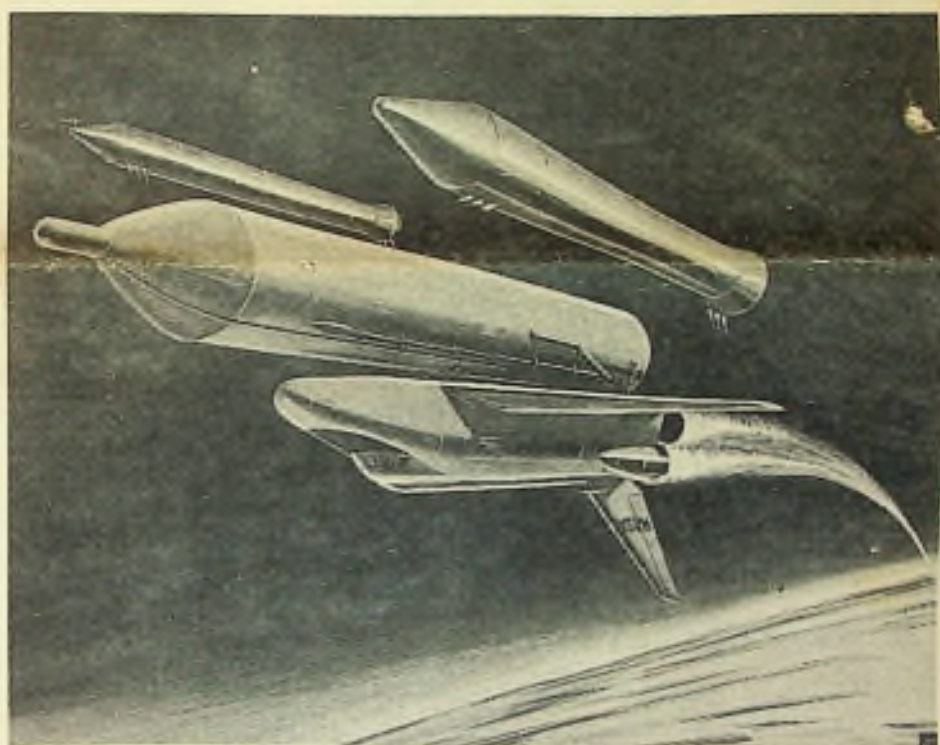
setkat se zcela apatickým, nevlídným a až zcela neochotným jednáním sestřany obsluhujícího personálu a to nejen v hotelích, ale i v restauracích a vůbec všude tam, kde viditelně schází soukromá iniciativa a popud jaký může dát jen soukromé podnikání.

Většina těchto návštěvníků z USA, po leta podporuje své příbuzné dary a penězi prostřednictvím Tuzexu, placených v amerických dolarech a pochopitelně jsou ti američtí návštěvníci Československa tímto nevděčným postojem hostitelské země nemile překvapeni a zklamáni. Důvěru v nynější režim ještě více poškodil nedávný příkaz československé vlády, která nařídila, aby každý návštěvník během svého pobytu povinně utratil za každý den 7 dolarů, za které však při převodu obdrží pouhých 10,40 korun za jeden dolar a toto v návštěvnících nezbytně vyvolává pocit vydírání.

Dále není Američanům přicházejících do Československa dovoleno přivést si jakékoliv noviny nebo magazíny vydávané ve Spojených státech, dokonce ani týdeník Newsweek či Reader's Digest, ani nic podobného. Také články ve vědeckých nebo zeměpisných i jiných odborných časopisů podléhají přísné cenzuře a hlavně je sledováno, zda neobsahují nějaké poznámky o Vietnamu, Izraeli, Chile a pod. Je opravdu zapotřebí mnoha opatrností ze strany amerických turistů, aby sami vylušili co se převést smí a čeho se mají vyvarovat pokud se nechtějí dostat do konfliktu s komunistickými úřady, které úzkostlivě dbají o to, aby žádný československý občan nebyl o životě na Západě informován jinak než zkreslenou komunistickou státní

(Pokračování na str. 5.)

HLAVOU DOLŮ?



Ne, praví vesmírná agentura NASA. Takhle bude vyhlížet první fáze letu vesmírného "shuttle", který se dost podobá letadlu a bude obstarávat kyvadlovou dopravu mezi vesmírným tělesem a Zemí. Zpočátku poletí hlavou dolů, tak, aby obrovská nádrž s pohonnými hmotami poskytovala posádce ochranu před silným větrem v zemské atmosféře. Po jejím opuštění, zaujme shuttle normální polici.

JIRÍ ŠPÁNEK:

ZRCADLO EMIGRACE

Viktor Dyk, kdysi napsal: Blátem a špinou lze se ploužit a přitom zůstat hrdinou...

Velmi často se v krajském tisku objevují iřahy nejnovějších emigrantů, proč mají příslušníci této vlny potíže s tím, jak se zapojit do krajského spolkového života v Americe, ale i v jiných zemích západního světa. Jsem za hranicemi téměř 50 let a protože jsem se od prvního dne zapojil do krajské práce, chtěl bych zde rozebrat několik svých osobních

zkušeností.

Mnoho krajských spolků v Americe má již svou stoletou tradici a mnoho z nich se sice pomalu, ale zcela zamerikanisovalo. Právě nové vlny emigrantů toto zamerikanisování občas zpomalovalo a přinášelo novou krev do krajských spolků. Během 1. světové války se krajské organizace plnou měrou zapojily do prvního zahraničního odboje a byly tehdy velkou oporou T. G.

Masarykovi. Jejich národní činnost však po válce rychle ochabla. Kolem roku 1921 začala však přijíždět nová emigrace, která opět krajské spolky oživila a současně znovu počestila. Zakládala nové spolky, české školy, pořádala národní oslavy nového Československa a zajímala se o politický život ve staré vlasti. Právě touto činností se stalo, že krajská obec byla dokonale připravena bojovat o svobodu Československa, při vypuknutí II. světové války. Ostatně také ve velké míře k tomuto cíli přispěla.

A po II. světové válce opět (Pokračování na stránce 9.)



pro pana Martina Londáka, z Berwynu, Ill., za dlouholetou spolkovou práci a za podporu našeho tisku ho prohlašujeme mužem dne.

Vydavatelstvo Denního Hlasatele.



24 HODIN v zahranici



Sovětský ministerský předseda Alexej Kosygin prohlásil k jednomu švédskému novináři, že o Solženicynově aféře moc neví a že ho ani nezajímá. Podle Kosyginových slov má Sovětský svaz speciální

agentury pověřené řešením takovýchto případů. To jsou právě ty agentury, o kterých Solženicyn ve svém posledním díle píše. NKVD a sovětské věznice.

Currych - Švýcarsko

Alexander Solženicyn, v posledních řádcích, které napsal na ruské půdě, vyzýval své krajany aby odmítali oficiální lži. Je to prý ten nejúčinnější a nejjednodušší klíč k naší samými zanedbávanému vlastním osvobození. To jsou slova, která napsal v úterý minulého týdne, kdy byl zatčen.

Kahýra - Egypt

Nedočkaví egyptští fanouškové kopané vzali útokem brány místního stadionu. Část stadionu nápor nevydržela a skončila v troskách. Z nich bylo vyproštěno 48 mrtvých a 47 zraněných. Soupeřem kahýrského mužstva, bylo mužstvo z Československa.

Londýn - Anglie

Pozornost veřejnosti se pomalu odvrací od stávkujících horníků a soustřeďuje se na vysoké životní náklady, když nejkratší volební

kampaň britské historie vstupuje do ložného dne.

Vůdce konservativní strany Edward Heath i vůdce opoziční Labour Party Harold Wilson, mají porady se svými volebními strategy. Největší britská sázková kancelář dává konservativní straně naději na vítězství v poměru 2:1.

Santo Domingo - Dominikána

Policii se podařilo zneškodnit silnou bombu, která byla objevena v sídle americké olejářské společnosti Gulf.

Nejlépe si pochutnáte V ČESKO-AMERICKÉ RESTAURACI THE DUMPLING HOUSE

Otevřeno každý den od 11.00
hod. dopol. do 7.30 hod. večer.
V sobotu zavřeno.
DENNÍ ČERSTVÁ JÍDLA.

Srdečně vás zve
MARIE ČIHULOVÁ

4109 SO. HARLEM AVE.,
STICKNEY, ILL.
Tel. GUnderson 4-9633

Moskva - Sovětský svaz

Ze sovětských intelektuálních kruhů, které jsou v opozici proti nynějšímu systému, pronikla zpráva, že zpravodajství stanice "Hlas Ameriky" značně omezuje svoje zpravodajství o poměrech v Sovětském svazu, potom co Kreml přestal rušit vysílání této stanice.

Největší pokles se projevuje ve vysílání názorů amerického tisku a veřejnosti na poměry v Sovětském svazu.

Připisuje se to americké snaze nenarušit pokusy o zmiňování napětí mezi oběma velmocemi.

Buenos Aires - Argentina

Členka argentinského parlamentu Hortensia Rodríguez Porcel vyzvala na souboj jednoho se svých mužských kolegů.

Paní Porcel, která je podporovatelkou guvernera Miguela Ragone, se rozzlobila na příslušníka své strany Deodasia Guerru, který žádal Ragoneho odstoupení.

Saigon - Jižní Vietnam

Stovky rodin, představitelé vlády a další tisíce přítomných připravili uvítání 53 příslušníků jihovietnamské armády, kteří byli propuštěni z čínského zajetí.

Všichni byli zajati při bojích o souostroví Parcel va dvoudenní válce 19. a 20. ledna tohoto roku. Byla vydána oficiální zpráva o jihovietnamských ztrátách v těchto bojích.

Je to 19 mrtvých, 43 zraněných a 101 pohřešovaných.

Manila - Filipíny

V bojích mezi mohamedánskými povstalci a vládními jednotkami zahynulo nejméně 550 lidí.

Po skončení bojů v blízkosti města Jolo bylo napočítáno 250 mrtvých rebelů a 300 civilních obyvatel.

Pozadí celého povstání je daleko více náboženské než politické. Moslemská menšina si stěžuje na útlak katolickou většinou.

Jako dobrý soused State Farm je přítomna

pro všechny vaše
potřeby pojištění

AUTO, DŮM, ŽIVOT,
ZDRAVÍ.

NAVŠTIVTE MĚ

LOU ČEVELA, jednatel

1901 E. 31st Street
La Grange Park, Ill. 60525
(1 blok západně od 17. Ave.)

Telefony:
Office 354-1180
Res. 246-6215



STATE FARM
INSURANCE COMPANIES

Hlav. kanceláře: Bloomington, Illinois, 61820



Dvorák's Office Machines
České psací stroje. — Standartní,
přenosné psací stroje, nové, použí-
vané. Opravy, předělávky.

3506 W. 26th ST., CHICAGO
TEL. 522-2231 1úxm

TANEČNÍ SKUPINA "BESEDA"

POŘÁDÁ JEJICH PRVNÍ VEČÍREK

MASOPUSTNÍ VESELICI — FAŠANK!

v sobotu, dne 23. února 1974,

V PEACOCK ROOM, BUDOVĚ ČSA V CICERO
(VCHOD Z ČERMÁKOVY TRÍDY).

VEČEŘE OD 7:30 DOMÁCÍ ZABIJEČKA, PEČIVO.

BAR. — BOHATÝ PROGRAM, HUDBA A TANEC.

PŮLNOČNÍ PRŮVOD S POCHOVÁNÍM BASY.

SPOLEČENSKÝ ÚBOR A KROJE, MASKY VÍTANÉ.

VSTUPNÉ \$3.50.

Lístky v předprodeji u p. F. Panciera
a u členů Besedy.

O RESERVACE STOLŮ VOLEJTE 788-3495 VEČER.

SRDEČNĚ ZVE PORÁDAJÍCÍ VÝBOR.

16x7

CHRAŇTE SVÉ ZDRAVÍ

Skuste japonské magnetické zdravotní náramky, které se velice osvědčily v Československu a celé Evropě. Tyto náramky mohou snížit vaše trápení s vysokým krevním tlakem, nespavostí, nervozitou a jinými potížemi, které vznikají špatným oběhem krve.

Můžete je dostat ve stříbrné □ a zlaté □ barvě po \$13.00. Pro náročnější máme náramky pozlacené 14 kt. zlatem □ pouze za \$19.00. Tyto náramky jsou pro ženy □ i pro muže □ ve velikostech S □, M □ a L □. Máme také připravené dámské náramky s imitací drahokamu v barvě zelené □, bílé □, fialové □, modré □, červené □, křišťálové □ a populární aurora □ a to jenom po \$16.00. Pro kanadské zákazníky cena o \$1.00 vyšší.

Použijte tento inzerát jako kupon, označte příslušné čtverečky a zašlete jej s vaším sekem nebo peněžní poukázkou na adresu:

GEMAKS CO.

P. O. Box No. 431

BROADVIEW, ILLINOIS 60153

Nezapomente přiložit vaši přesnou adresu.
Vaše náramky obdržíte poštou do 5 týdnů po obdržení vaší objednávky.
Volejte (312)-484-2317 anebo 656-9279 po 4:00 hod. odpoledne.

30x30

NOVÉ! NEJVYŠŠÍ ÚROKOVÉ SAZBY!

u WESTERN NATIONAL BANK OF CICERO
5801 West Cermak Rd., Cicero, Illinois, tel. 656-2000

7% CERTIFIKÁT VKLADU 4 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

6 1/2% Certifikát vkladu 2 1/2 ROKU A PŘES (\$1,000 MINIMUM)

6% Certifikát vkladu 1 AŽ 2 1/2 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

6% Bankovní knížku čas. vklad 1 rok (\$500 minimum, přídát kterýkoliv obnos kdykoliv)

5 1/2% Bankovní knížka 90 DNÍ (\$500 MINIMUM — PŘIDAT KTERÝKOLIV OBNOV KDYKOLIV)

5% Prav. úspory na bankovní knížku Přidat a vyvést nout kdykoliv

THE WESTERN NATIONAL BANK

VYPLÁCÍ NEJVYŠŠÍ ÚROK ZÁKONEM POVOLENÝ.

34x30

UKLÁDEJTE SPOLEHLIVĚ U GUARANTY

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

3854-56 W. 26TH STREET. (roh Springfield Ave.)
CHICAGO, ILL 60623 CRawford 7-5300

OPATRNOSTI NIKDY NEZBÝVÁ!

Platíme 5 1/4% dividend na spořitelní účty



Všecké vklady pojištěny do \$20,000
vládní agenturou:

FEDERAL SAVINGS AND LOAN
INSURANCE CORPORATION



14x20

PŘÍŠLY Z PRAHY

Krásné, pohodlné a trvanlivé muskové polobotky, hodnoty \$35.00, pouze za \$14.95. Uč to: nová velká zásilka nízké a vysoké papuce a pantofle, vysoké a nízké pracovní boty.

MACH SHOE DEPT.

3120 W. 26th ST. 15úxm



Sarasota, Fla. -- Krajan Charles Boubelík byl vyznamenán Armádou spásy za činnost v oblasti občanů, kteří jsou pensisty. Pan Boubelík je vicepresidentem Senior citizens

group. Po vyznamenání pana Boubelíka vyslechli přítomní přednášku brig. Gen. Armády spásy Josefa Korbela, který ztrávil lo let v československých koncentračních táborech.

New York, N.Y.

•• Rafael Kubelík, první hudební ředitel v dějinách newyorské Metropolitní opery, resignoval na své místo s okamžitou platností. Opera ve svém prohlášení píše, že československý kapelník splní svoje závazky až do konce sezóny. Otázka, zda Kubelík bude na dirigentském stolci příští rok zůstává otevřena. Jako důvod ke svojí resignaci během svojí první sezony s

Metropolitní operou uvedl pan Kubelík finanční důvody, které mu zabránily v uplatnění myšlenek, kterým je oddán. Jeho resignace nebyla neočekávána, vzhledem k vnitřním rozporům, které se projevíly v krizi vyvolané nedostatečně kvalitním obsazením Wagnerovy opery Tristan a Isolda. Rovněž koncertní závazky Kubelíkovi v Evropě se uvádějí jako jedna z příčin.

Panu Rafaelu Kubelíkovi je 59 let.

New York, N.Y.

•• Slavná sopranistka Maria Callas v poslední chvíli odvolala svoje vystoupení a nechala 3.800 svých příznivců marně čekat ve zdejší Carnegie Hall. Reakce obecnosti byla všeobecně klidná, ale ozvaly se i některé značně rozložené hlasy. Poněvadž to není první případ kdy 50 letá Maria Callas, se zachovala stejným způsobem, stalo se tak v Římě, Londýně a mnoha jiných místech. Řada hudebních příznivců prohlašuje, že na nejbližší koncerty slečny Callas už je nikdo nedostane. Maria, která byla dlouholetou společnicí manžela vdovy po prezidentu Kennedym, pořádala tento koncert ve prospěch Metropolitní opery, která je trápěna finančními obtížemi. Jako důvod jejího odmítnutí vystoupit, je uváděno náhlé onemocnění.

Bal Harbour, Fla.

•• Floyd Smith, president odborové organizace strojníků prohlásil, že průzkum konaný mezi 900 tisíci členů ukazuje jejich nespokojenost nejen s prezidentem Nixonem, ale ještě větší nespokojenost s kongresem.

Forestville, Md.

•• Robert C. Preston, příslušník amerického vojenského letectva ukradl helikoptéru a vydal se k vyhlídkovému letu nad Washingtonem D.C.

Jeho zábava nenalezla pochopení u příslušníků Secret Service umístěných v Bílém domě, kteří zahájili na helikopteru palbu z ručních zbraní a přinutili ji k přistání na předním trávníku před presidentovým sídlem. Důvodem k Prestonově akci, bylo jeho vyřazení ze školy pro piloty helikopter. Pilot policejní helikoptery, která ho pronásledovala se velmi pochvalně vyjádřil o pilotních schopnostech Prestonových. Tento byl po přistání zatčen a obviněn z nezákonného vniknutí na pozemky Bílého domu. Zatím je však ve vojenské nemocnici, kde se podrobí psychiatrickým testům.

19. ÚNORA 1974

DENNÍ HLASATEL 3.

Dobry obchodni vykon je provadet bankovnictvi tam, kde obdrzite UPLNOU BANKOVNI SLUZBU

- Spořitelni účty
- Šekovní účty
- Drive-in okno
- Markyčové půjčky
- Půjčky na zvelebení domů
- Svěřeníctví
- Automobilové půjčky
- Bezpečnostní skříňky
- Půjčky na domovy



First National Bank of Cicero

6000 W. Cermak Road, Cicero • OL 6-3000
Member of Federal Deposit Insurance Corp.

NAŠE SPECIALS – UŠETŘÍ PENÍZE

KAŽDÝ TÝDEN SPECIAL VE STŘEDU, ČTVRTEK, PÁTEK A SOBOTU:

JABLKOVÝ KOLÁČ 95c
ORECHOVÁ BÁBOVKA \$1.25
LEMONOVÝ DORT \$1.55



CHUTNÉ PEČIVO JAKÉ PEKLA
MAMINKA DOMA. NAJDETE V NAŠI
PEKÁRNĚ.

OTEVŘENO OD 6:00 HODIN RÁNO DO 9:00 HODIN VEČER – V SOBOTU
OD 6:00 HODIN RÁNO DO 6:00 HODIN VEČER MIMO NEDĚLE.

MINÁŘÍK BAKERY

5832 W. Cermak Road, Cicero, Ill. • Tel. OL 2-2854

PRAGUE SAUSAGES & DELICATESSEN

(JOHN FOLTÝN a VÁCLAV TICHÝ, majitelé)

6312 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS,
TELEFON 484-9798

VYRÁBÍME VÝTEČNÉ SALÁMY A UZENINY. Jsou připravené dle staročeského způsobu. Mrazená jídla. Různé delikatesní pochoutky, též importovaná jídla. Máme speciality, které nenaleznete v celém kontinentu.

MÁME DENNĚ ČERSTVÉ MASO A DRŮBEŽ.

CONTINENTAL RESTAURANT

6224 W. Cermak Rd., Berwyn (roh Harvey Ave.)
Telefon 484-1002

Výborná česká, evropská a americká jídla denně od 11:00 hod. dopol. do 8:00 hodin večer, sedm dní v týdnu. Jídla možno vzít domů.

K návštěvě Vás zve:

ZDRAVKO a LJUBICA SEGO, majitelé.

DENNÍ HLASATEL

1545 West 18th Street, Chicago, Illinois 60608

Telefony: CANal 6-3315 a TOWnhall 3-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

Published daily Tuesday through Saturday except Sunday, Monday & Holidays by the Denní Hlasatel Prtg. & Publ. Co., 1545 W. 18th Street Chicago, Illinois 60608. — Subscription prices in U.S.A. by mail: \$28.00 per year; \$17.00 per half-year.

CANADA: Money Order, Express Money Order or Bank Draft: \$30.00 per year; \$18.00 per half-year.

Předplatné poštou v U.S.A.: \$28.00 na rok; \$17.00 na půl roku.

Předplatné do KANADY: Poštovní poukázkou (Money Order), Expressní poukázkou (Express Money Order), neb bankovní poukázkou (Draft): \$30.00 na rok; \$18.00 na půl roku.

PENÍZE DO PSANÍ NEDÁVEJTE!

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do soboty.

Nepodepsané příspěvky neuveřejňujeme, anonymní dopisy házíme do koše. Denní Hlasatel je tribuna otevřenou pro všechny čtenáře bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí vždycky s uveřejněnými články ztotožňovat.

ZDARMA OBĚD? URČITĚ!

Zdarma pohyblivé obrázky též! Vše co od vás požadujeme je, abyste ztrávili několik hodin vašeho času při obědě a sledování pohyblivých obrázků. Film vás povede tourou o které odborníci Spojených států, departmentu vnitra usuzují, že je to JEDNO ZE SEDMI NEJLEPŠÍCH MÍST K BYDLNÍ V AMERICE.

Místo je omezené a my můžeme pozvat DVA členy každé rodiny. Zvolte váš den a rezervujte váš stůl NYNÍ. Vyplňte a zašlete poštou tento kupon nyní, anebo zavolejte — TELEFON 642-1760.

VYPLŇTE A ZAŠLETE KUPON DNES:

THE LAND OF THE FIFTH SEASON
LAKE OF THE OZARKS MISSOURI
VÁS ZVE

(a jednoho dospělého člena vaší rodiny)
na oběd v:

MONASTERO'S RISTORANTE

3935 West Devon
Chicago, Illinois

26. A 28. ÚNORA 1974

**ŽÁDNÝ POPLATEK • ŽÁDNÝ ZÁVAZEK
MUSÍTE ŽADAT**

VÁŠÍ PÍSEMNOU POZVÁNKU NYNÍ!

LAND OF THE FIFTH SEASON, 679 North Michigan Avenue, Chicago, Ill. 60611
Přejeme se zúčastnit VÁŠEHO OBĚDU A KINA v

☐ Úterý 26. února 1974 ☐ čtvrtěk 28. února 1974

Můžete nás očekávat v MONASTERO'S RISTORANTE, 3935 West Devon v 7:00 hodin večer. Vyrozumíváme, že nestává zde žádného závazku.

Jméno

Telefon

Adresa

Město

Zip

29x1



Telefonicky z Washingtonu



Philip Crane

• Ve snaze zabránit pohybu administrativy vlevo a snížit rozpočet, 70 konservativních republikánů v domě zástupců se rozhodlo vytvořit konservativní blok.

Jejich hlavní úlohou je získat více vlivu na prezidenta Nixona.

Blok zaměstnává tři pracovníky, kteří pro něj provádějí nutný výzkum.

V úterý dojde k první schůzce, kde bude naplánována strategie pro zbytek zasedání kongresu.

„Jsme střední a konservativní republikáni, naším zájmem je pomoci administrativě“, prohlásil úřadující předseda bloku rep. Edward Derwinski z Illinois. „Chceme zabránit tomu, aby nezaujala příliš levicové stanovisko.“

○ Department pokladu oznamuje, že ochrana bývalého vice-prezidenta Spiro Agnewa členy Secret Service byla odvolána.

Toto rozhodnutí učinil sekretář pokladu George Schultz po konzultaci s Bílým domem.

■ Podle tvrzení demokratického senátora ze státu North Dakota McGoverna, Američané jedí méně a konsumují méně výživných látek.

Hlavní příčinu tohoto jevu spatřuje McGovern ve vysokých cenách potravin.

• Porucha na ohřivači kávy se stala příčinou menší exploze na palubě letadla společnosti TWA, které vezlo dva arabské zahraniční ministry ke schůzce se státním sekretářem dr. Kissingerem.

Dvě stewardky byly zraněny. FBI potvrzuje, že šlo o nešťastnou náhodu.

Došlo prý k rozbití jednoho z oken letadla.

Na palubě byl egyptský zahraniční ministr Fahmi a syrský zahraniční ministr Saqqf.

○ Podle prohlášení poradce Bílého domu Kenneth Coleho,



Derwinski

Tento blok má být republikánskou odpovědí na Demokratickou studijní skupinu vedenou liberálními demokraty. Skupina vydává vlastní publikaci, kterou rozděluje všem členům Domu.

Rovněž starší a zkušenější členové instruují nové zákonodárce a slibují jim podporu ve volební kampani letošního podzimu.

Zakladatel bloku rep. Philip Crane z Illinois, prohlásil, že členové bloku se budou snažit ovlivnit výsledek některých rozporuplných návrhů administrativy včetně plánu Bílého domu na zdravotní péči. Jedním z předních bodů zájmu skupiny jsou nadměrné a neopodstatněné vydání na Welfare.

rozhodl se prezident Nixon rozšířit svoje styky se členy jeho kabinetu.

Cole připustil, že prezident je si vědom toho, že důvěra lidu ve vládu je otřesena.

■ Zahraniční ministři Egypta a Syrie se snaží přesvědčit státního tajemníka dr. Kissingera, aby podnikal cesty mezi Damaškem a Jerusalemem, jako zprostředkovatel.

Podobnou akci, která vedla k

úspěchu podnikl nedávno Kissinger mezi Káhyrou a Jerusalemem.

Oba ministři naznačili Kissingerovi, že konec arabského olejového embarga je značně závislý na vzdání izraelských a syrských sil v oblasti Golanových výšin.

Ze Sokola Berwyn

Pravidelná schůze Tělocvičné jednoty Sokola Berwyn se konala ve čtvrtek, dne 14. února 1974. Schůzi zahájil starosta, bratr Edward Schnabl v 8:10 hodin večer, za přítomnosti 16 sester a 8 bratrů.

Povstáním byla vzdána čest americké vlajce, potom sestra tajemnice Máta Knězová přečetla zápisky z minulé schůze, jež byly přijaty v plném znění. Za členy navržené a přijaté se pokládají manželé Miles a Margaret Krupičkovi, kteří nebyli přítomni a budou představeni na příští schůzi.

Veškeré dopisy a účty přečtené a vyřízené, mezi nimi i dary od různých organizací, jako i od jednotlivců. Podané byly různé zprávy od zástupců z ředitelstva, bratra Boba Vydrse z Národního hřbitova, bratra Vydry a bratra Edwarda Schnabla. Ze školy Alois Jirásek, podala referát sestra Lilian Vodíčková, ze Sokolské župy střední, sestra M. Pávková, z cvičitelského sboru, sestra Carol Střejcová, jež ohlásila, že se všechny třídy pilně cvičí na veřejné cvičení jednoty, které se bude konat v sobotu dne 23. března t.r. v tělocvičně Morton East.

Zprávu pořádacího výboru na veřejné cvičení podala místostarostka, sestra Ruth Svestková, která požádala o pomoc při získání oznámků do programu, jakož i blahopřející - Wellwischers po veřejném cvičení. Po ukončení cvičení bude volná zábava. Byl doplněn také pomocný výbor na tento podnik. Za účtující výbor pak podala zprávu sestra Mary Drenthová, která hlásila, že knihy jsou v dokonalém pořádku.

O další proslov se postaral bratr Fred Kála, který dokončil

svoji přednášku na thema o významu malby, jež se nachází na naší oponě. Jde o historickou malbu „Libuše věští slávu Prahy“.

Jejíž nebylo více k jednání, bratr starosta schůzi ukončil v 9:20 hodin večer, členové se chvíli pozdrželi ochutnali výborné kafičko a pečivo, jež ochotně a obětavě sestry připravily. NAZDAR! - Jindra Vydra

Patricie posílá vzkaz rodičům

Přinášíme zprávu, která byla namluvena Patricií Hearst a zaslána organizací SLA jejím rodičům. Patricie sděluje svým rodičům, že je stále v pořádku, že netrpí hladem, že s ní není hrubě nakládáno a že organizace jí slibuje propuštění, aniž by byla zraněna, pokud se rodiče, policie, neb kdokoliv nedopustí nějakého činu, který by byl příčinou změněných podmínek. Dále Patricie prosí rodiče, aby v tom smyslu informovali veřejnost, že si nepřeje, aby se o ní psalo, jako kdyby už byla mrtva. Jsem zde držena proto, aby toto bylo budoucím varováním pro ostatní, aby organizace dokázala, že to myslí opravdu vážně s bojem proti kapitálu a v boji protisystému.

Organizace SLA si je vědoma skutečnosti, že není eventuelně možné, aby otec splnil úplně detailně všechny podmínky, ale

kvičuje s povděkem, že je zde projevena z jeho strany veškerá snaha, zachovat se dle jejich přání. Vědí prý velmi dobře, že není možné, aby otec nakrmil sám všechny hladovějící a ani se toto od něho nepožaduje. Ať se otec snaží prostě to udělat jak možno nejlépe, v největším rozsahu a v nejkratším čase.

Chápu, že lidé mají zájem o moji bezpečnost, a také o můj osud, děkuji všem za zájem a přeji si, aby jim bylo sděleno, že jsem O.K. A zůstanu v pořádku do té doby, pokud nebude ublíženo dvou členům organizace, kteří se nacházejí ve vězení, dále dokud nebude FBI pátrat po mém pobytu. Kdyby shodou okolností FBI objevila místo mého nedobrovolného pobytu, bude to znamenat boj a nebude ušetřena v žádném případě. Na konci svého sdělení přeje Patricie vše dobré svým rodičům a aby se titi postarali o jejího snoubence a pokud možno urychlili dodávky potravin.

Dodatkem bylo sdělení „generálního polního maršála China“ další nebylo rozluštěno, který mimo jiné říká, že akceptuje způsob, jakým je zatím postupováno a že bude i v budoucnu akceptováno každé snažení se strany Randolpha Hearsta. Chin, který sebe sama nazývá tímto honosným titulem, zdůrazňuje požadavky pro chudý lid, jako plán programu organizace a končí slovy: smrt fašistickému hmyzu.



MASARYK MEMORIAL MAUSOLEUM

BOHEMIAN NATIONAL CEMETERY

5255 NO. PULASKI ROAD, CHICAGO, ILL. 60630

CHICAGSKÝ TELEFON:
KEystone 9-8442

BERWYNSKÝ TELEFON:
STanley 8-8442

BRÁNA OTEVŘENA KAŽDÝ DEN OD 8:00 RÁNO DO 4:30 ODPOL. NIMO
NEDELE, KDY HODINY JSOU OD 9:00 RÁNO DO 4:00 ODPOLNEDE.



—1968— —1974—

19. ÚNORA

VZPOMÍNKA

S nehybnou láskou vzpomínáme, neboť právě je tomu šest let, co k věčnému odpočinku se odebral náš drazemilovaný manžel, otec a dědeček

ŠTEFAN KLAS

A NYNÍ DRÍME SVUJ VĚČNÝ SEN NA HŘBITOVĚ
KRÁLOVNY NABES.

Prázdná a pusto jsi zanechal po sobě
a v srdci mám veliký žal,
já denně na Tebe myslím a vzpomínám.

ODPOČIVEJ V POKOJI!

K uctění jeho světlé a nehybné památky věnuje:

KATHERINE KLAS, pozůstalá
manželka s rodinou.

JOHN T. CHRÁSTKA MEMORIAL CHAPELS

V té nejbolestnější době naleznete útechy a potěšení v naší odborné a poctivé výpravě pohřbu svých drahých zesnulých. Naše prostorné kaple jsou uznávány všeobecně za nejkrásnější, naše služby za nejdůstojnější, za ceny nejlevnější. — Uctěte památku drahých zesnulých, svěťte je naší péči.

6301-05 WEST CERMAK ROAD, BERWYN
OLympic 2-1023 STanley 8-8240 BishoP 2-2990
POZOR — NOVÝ TELEFON na 3440-42 W. 26th ST.
762-1323-4

ČERMÁK POHŘEBNÍ ÚSTAV

NEJSTARŠÍ ČESKÝ POHŘEBNÍ ZÁVOD
V CHICAGU A OKOLÍ

5842-44 WEST CERMAK ROAD, CICERO
Založený r. 1880 Tel. OLympic 2-0243
WILLIAM J. SEDLÁČEK

HITZEMAN FUNERAL HOME

4115 W. 26th ST., CHICAGO
LA 1-3808 — 1-3809
9437-45 WEST 31st STREET
BROOKFIELD
IRU 5-2000

K NÁVŠTĚVÁM AMERIČANŮ

(Pokračování se str. 1)
důvodů jsou však tyto tiskoviny oběť v ČSSR vyhledávány a oblíbeny. Dovídají se o životní úrovni v Americe dokonce i čtením inzerátů a různých oznámků a komunisté proto zakázali i převážení katalogu Searsovy společnosti neboť tento byl v tomto směru zvlášť informativní.

Vzdor tomu, že jsou tedy Američané pro dolarový přínos vyhledáváni, je žadatelům o víza z jasných méně jasných a se zcela nejasných důvodů návštěva Československa odpirána, aniž by tento důvod byl řádně zdůvodněn.

Žadatelům narozeným ve Spojených státech, politicky protikomunisticky laděným a orientovaným, naturalizovaným Američanům s politickou minulostí v ČSR, jakož i těm,

kteří jakýmkoliv způsobem protestovali proti sovětské okupaci ČSSR, například prof. K. Hujer a mnozí další, není vízum uděleno. Čs. ministerstvo vnitra, zřejmě přesně podle instrukcí z Moskvy, se řídí nějakými záhadnými a nepochopitelnými cestami a je nesmírně těžké pochopit proč a z jakých zákulisních příčin nebylo vízum uděleno. Například všem lékařům, dentistům a obchodníkům či jiným podobným pracovníkům nebyla povolena druhá návštěva a v mnohých případech ani první. Dá se jen domýšlet, že těmto žadatelům nebyla povolena návštěva nikoliv z důvodů politických, ale spíše proto, aby nemohli vyvrátit nafouklou a nabubřelou propagandu o nezaměnanosti a stoupající inflaci ve Spojených státech.

American Bulletin



Key Biscayne, Fla.

•• Hlavní prezidentův právní poradce ve Watergatské aféře vydal prohlášení, že chybějících 18 minut na jednom s prezidentových záznamů bylo zaviněno poruchou na magnetofonu.

James St. Clair rovněž vyvrátil jako absolutně falešnou zprávu, že záznamy, které jsou v držení watergatského vyšetřovatele Jaworskiho, byly dodatečně upravovány.

~~~~~

19. ÚNORA 1974

DENNÍ HLASATEL 5.

Tato zpráva byla uveřejněna v listě Washington Post a proslychá se, že šéf Nixonova štábu gen. Haig se tak rozčilil, že chtěl jít na národní televizi, aby ji ihned vyvrátil.

Přestože se má prezident vrátit zítra do Washingtonu, povolal si urychleně na Floridu James St. Calira z Bostonu a Freda Buzhardta z Washingtonu k poradám.



Batesville, Ind. -- Starosta města Indianapolis Richard Lugar spolu s republikánským senátorem z Ohia Robertem Taftem. Lugar oznámil, že se bude ucházet o GOP nominaci v boji o senátora za stát Indiana proti ultraliberalnímu demokratu sen. Birch Bayhovi. Vzhledem k watergatské aféře a krisovým zjevům v americké ekonomii nejsou Lugarovy chance příliš jasné, ale je nutno ocenit jeho odvahu a chuť k boji. Toto nelze,

bohužel, tvrdit o republikánech illinoiských, kteří prokazují závažný nedostatek odvahy a chovají se jako pštros, který schovává hlavu do písku. Jestliže nikde jinde, tedy v Illinois skončí volební pokus republikánů katastrofou. Ucházet se o zvolení když strana je na výsluní, není žádné umění, ale utíkat při první známce nesnázi nesvědčí o přílišné loyaltě illinoiských republikánů k jejich straně.

Over 9½ million Americans are on the Payroll Savings Plan. Maybe they know something you don't.



Maybe they know it's easier to save money you never see. So they sign up for the Payroll Savings Plan. And specify an amount to be set aside from each paycheck to buy U.S. Savings Bonds.

And maybe they know Bonds are one of the best ways to feel secure about your savings. Because you always get back what you paid. Plus interest.

So maybe you'd better talk to your payroll people. And join the 9½ million already on the Payroll Savings Plan. Soon.



Take stock in America.

Join the Payroll Savings Plan.



## Woodlawn

s pocitem hrdosti předvádí jejich nové mausoleum a zahradní krytky.

KRÁSNÉ . . . KLIDNÉ . . . PRO VŠECHNY VĚKY.

Až přijde doba věčného odpočinku v našem krásném mausoleu naleznete klid.

UČINTE VÁŠ VÝBĚR NYNÍ Z VELKÉHO VÝBĚRU KRYPT V NAŠEM NOVÉM MAUSOLEU.

Celý hřbitov je ve všeobecné péči. Žádný poplatek za sekání trávy. — Žádné mimořádné poplatky.

## WOODLAWN

CEMETERY  
MAUSOLEUM  
CREMATORY  
COLUMBARIUM  
CHAPEL

7600 West Cermak Road, Forest Park 60130

442-8500

## Noworul Memorial Chapels

2658 S. Central Park Ave. Telefon 762-2233

# Income Tax Refunds are ready-made savings.

Your income tax refund is ready-made savings—ready to be tucked away as a nice lump-sum payment on tomorrow.

It's probably what you've had in mind all along, isn't it? Getting this far without missing the money, and then making sort of a giant step toward whatever it is you're saving for.

One of the easiest ways to make sure you really do it, of course, is to take your refund check and turn it into a Series E Savings Bond. (Or maybe several Savings Bonds!) Series E Bonds earn 5½% interest, compounded semiannually, when held to maturity of 5 years, 10 months (4% the first year). Your money is guaranteed safe—Bonds are replaced free if lost, destroyed or stolen. And, speaking of income tax, you may defer the payment of

Federal tax on your E Bond interest until you cash your Bonds or they finally mature. (And the interest is *exempt* from state and local income taxes!)

So don't miss such an ideal opportunity to add to your savings.

Turn your tax refund check into growing Savings Bonds dollars today. You'll be doing something nice for your future.



## Take stock in America.

Buy U. S. Savings Bonds

## Jak je to s koncerny?

Neustále se množí náznaky, že naftová krize, která citelně postihla především Evropu a Japonsko, je z velké části gigantickým podvodem. Anglická pojišťovací společnost Lloyd, která pojišťuje největší část tankových lodí dokazuje, že dodávky nafty z arabských zemí v obrovské míře stoupaly. Dodávky nafty podle této pojišťovny stouply začátkem prosince minulého roku o 30 až 43 procent!

Odborníci se proto domnívají, že největší energetická krize je způsobena buď překotnými nákupy v Evropě, nebo ještě pravděpodobněji spoluprací olejových koncernů se zeměmi, které naftu prodávají. Také těžba nafty dokazuje, že opravdu nedošlo k oznámenému dvacetiprocentnímu zkrácení dodávek nafty, jak arabské státy oznámily. Tak na příklad Saudská arábie vytěžila v prvních deseti měsících minulého roku o 33 a Irak o 35 procent více nafty než za stejnou dobu v roce 1972. Odborníci se proto domnívají, že olejářské koncerny uměle zvyšují těžkosti v zásobování a zvyšují své zisky, které jsou jedinečné v historii. Tak na příklad Standard Oil Company měla za 9 měsíců loňského roku čistý zisk 390 milionů dolarů, společnost Esso 638, Shell 414, BP 135 a Mobil Oils 231 milionů dolarů.

V této zmatené situaci přichází opravdu potěšující zpráva: zásoby nafty v Severním moři jsou daleko větší než se dosud

předpokládalo — odhadují se na 40.000 milionů barelů. To je stejně tolik jako všechny dosud známé zásoby ve Spojených státech. A při tom jsou odborníci jisti, že vypátrají další naleziště. Potrvá však až do roku 1980 než bude těžba nafty v Severním moři v plném proudu. Největší část těchto naftových ložisk se nachází kolem anglických ostrovů.

Aby bylo možno tuto naftu z mořského dna těžit, je třeba vystavět řadu plovoucích mořských ostrovů. Vzhledem ke stále stoupající ceně nafty si i tyto velké náklady na její těžbu z mořského dna brzy vyplatí. Hlavní užitek bude mít Anglie, která se stane nezávislou na dovozu nafty z arabských zemí a bude moci miliony tun nafty prodávat v Evropě.

### Mao Ce-tung nemocen

Japonský ministr zahraničních věcí Ohira, který dle oficiální návštěvy v Číně byl přijat také samotným Mao Ce-tungem. Mezi oběma politiky prý došlo k přátelské rozmluvě. Když prý Ohira blahopřál Mao-Ce-tungovi k jeho 80. narozeninám, odpověděl tento, že není docela zdrav. Rozhovor trval více než hodinu a jednalo se především o hospodářskou spolupráci mezi Čínou a Japonskem.

## Sověty zvyšují zbrojení

Podle názoru amerického ministra obrany Schlesingera je západní vojenská obranná organizace NATO nedostatečně vyzbrojena a to především v protiletectvé obraně a obraně proti pancéřům.

Také západoněmecký generál Steinhoff připomenul, že Sovětský svaz zvyšuje v poslední době svoje zbrojení úsilí a to tak kvantitativně tak i kvalitativně. Pokud se týká války na Blízkém východě, je podle generála Steinhoffa nutné, aby si z ní vzalo NATO poučení. Především je nutno zdokonalit systém varovacích zařízení proti překvapujícímu útoku. Postarat se o kontrolu vzdušného prostoru nad územím, kde probíhají pozemní boje. Nutno budovat okamžité nasazení schopné vzdušné rakety a elektronické zařízení na rušení řídicích zařízení raket. Steinhoff tvrdí, že NATO dosud opomenulo zabývat se těmito důležitými otázkami.

Americký ministr obrany Schlesinger řekl, že Arabové mohou za své velké úspěchy v posledním konfliktu na Blízkém východě děkovat především sovětské strategii.

### Opiová diplomacie

Poněkud nezvyklý diplomatický náklad mělo dopravit letadlo z Pákistánu na lince Karáči — New York: dvě tuny opia v hodnotě odhadnuté celníky na 5 milionů dolarů. Tato zásilka měla putovat přes oceán jako diplomatické zavazadlo.



Člověk by nevěřil, nač všechno se lidé dokáží koukat, když je to zadarmo.

## Zazpívejte si s námi

JÁ JSEM Z KUTNÝ HORY



Já jsem z Kutné Hory, z Kutné Hory, koudelníkův syn.

Já jsem z Kutné Hory, z Kutné Hory, koudelníkův syn.

Já mám v Praze tři domy,

až je koupím budou můj,

já jsem z Kutné Hory, z Kutné hory,

koudelníkův syn.

## Chcete udělat radost?

Má-li někdo z Vaší rodiny narozeniny, výročí a jiné osobní jubileum a chcete-li svému příbuznému anebo příteli udělat radost — předplaťte mu DENNÍ HLASATEL.

Nejen, že tímto způsobem uděláte radost, ale také pomůžete čs. tisku nejen ve Spojených státech, ale i v Kanadě a v Jižní Americe.

Zde odstříhnete a zašlete na adresu:

DENNÍ HLASATEL,  
1545 W. 18th St., Chicago, ILL 60608

Tímto předplácím Denní Hlasatel — Hlasatel, (nehodící škrtněte) a v příloze zasílám money order anebo check na částku .....

Adresa pro budoucího odběratele:

Jméno .....

Číslo domu a ulice .....

Město ..... stát ..... zip code .....

# FREEDOM FOR



# CZECHOSLOVAKIA!

## 110 rokov Matice Slovenskej

Dr. Michal Múdry

4. augusta 1863 zišli sa v Turčianskom Sv. Martine slovenskí národovci a založili Maticu slovenskú, slovenským srdciam najdrahšiu ustanovizeň, dostojný stánok duchovného života. Z príležitosti tohoto 110-ročného jubilea náš spolupracovník dr. Milan Múdry pripravil obsiahlu štúdiu o význame a osudoch Matice. Z nej teraz uverejňujeme kapitolu, v ktorej autor takto opisuje.

Ak máme pochopiť potrebu založenia a význam Matice slovenskej, treba vedieť, za akých okolností a podmienok vznikla. Lebo vari ani u jedného z národov — až vari na lužických Srbov — nebola jej potreba taká naliehavá, ako u Slovákov. Od 11. či 12. storočia v cirkvi zavedená latína opanovala v Uhorsku celý verejný život — ako nikde inde v Európe. Reformácia vyzvihla národnú reč, ale len v kostole, v škole a verejnom živote zostala i naďalej vládla latína. Na Slovensku to šlo tak ďaleko, že si vzdelaní ľudia polatinčovali aj mená (Sutoris, Molitoris, Mensatoris, Braxatoris, Clementis, etc.). Prítom je zaujímavé, že v tých časoch vládly latiny nebolo v Uhorsku medzi rozličnými národnosťami nijakých národných a rečových sporov. Ku zmene došlo až po smrti cisára Jozefa II. Maďari, tiež oviati duchom národnej renezanácie, na sneme r. 1790 žiadali výsostné postavenie pre maďarčinu — chceli, aby nahradila latínu. A je zaujímavé, že to bol Mátyás Ráth, prvý maďarský novinár, ktorý ich upozornil, že pre menšinu, akou sú Maďari v Uhorsku, je to neodôvodnená, dokonca nebezpečná požiadavka. Mátyás Ráth doporučoval za úradnú reč Uhorska slovenčinu. Lebo aj slovenčina sa už zdvihala na spisovnú reč. R. 1790 vyšla Bernoláková „Gramatica slavica“ a skoro potom Bernolák dohotovil svoj šesťzväzkový „Slowár slovenskí česko-latinsko-nemecko-uherskí“. Prvý zväzok slovníka vydal po Bernolákovovej smrti ostríhomský kanonik Palkovič a ďalších päť zväzkov sám primas arcibiskup uhorský, kardinál Alexander Rudnay. V tých časoch bolo v Uhorsku mnoho vysokých cirkevných hodnostárov Slovákov. A r. 1793 slovenskí katolíci založili pre svoje duchovné potreby spolok „Učené Tovarišstvo“ a neskôr, keď už bolo treba vydávať diela Jána Hollého, založili si katolíci v Budíne „Spolok milovníkov reči a literatúry slovenskej“, ktorého predsedom stal sa evanjelický kňaz Ján Kollár. Evanjelici vydávali už r. 1783 „Prešpúrske Noviny“ a r. 1801 v Bratislave založili „Spolok literatúry slovenskej“, r. 1808 „Malohontskú spoločnosť“ a za pár rokov v okolí banských miest „Literárni spoločnosť banskú.“ Už r. 1803 sa pri „Spolku literatúry slovenskej“ založila na bratislavskom lyceu slovenská reči a literatúry československej so samovzdelávacím ústavom. Jej profesorom sa stal Jur Palkovič, ktorý vydával užitočné kalendáre a časopisy „Týdeník“ a „Tatranku.“ Pri tejto katedre rozvíjal sa potom duch, ktorý ovplyvnil aj Františka Palackého. Tu v Bratislave učil sa Palacký od r. 1812. O tri roky prišiel sem aj Ján Kollár, starší od Palackého o päť rokov. Po návrate z nemeckej univerzity od r. 1817 žil tu po dva roky ako vychovávateľ a šafár. Od takejto Bratislavy odíšiel sa Palacký až r. 1823, už 25-ročný. Vo svojom životopise s nadšením spomína národné oduševnenie medzi slovenskými vrstovníkmi a priateľmi. (Ludovít Štúr prišiel do Bratislavy až v r. 1829.)

Teda, národné-kultúrny pohyb bol vtedy na Slovensku živý. A keď vezmeme do úvahy vtedajšie revolučné-národné snaženie všetkých slovanských národov v Uhorsku, a postavíme do protiváhy maďarskej menšiny, je viac ako pravdepodobné, že by Maďari nikdy neboli získali prevahu anadvládu, keby od konca 18. a začiatku 19. storočia neboli bývaly favorizovaní proti Slovanom viedenskou politikou, priamo cisárskym dvorom. Viedenská politika, predstavovaná vtedy Metternichom, začala sa obávať Ruska — najmä po Napoleonovej porážke — a konzekventne začala oslabovať Slovanov v Rakúsku. Maďari si boli vedomí takej výhodnej pozície a náležite toho využívali. Od r. 1790 do r. 1848 nebolo zasadania snemu, v ktorom by nebolo odhlasovaných i viacero zákonov v prospech maďarčiny a na úkor reči ostatných národností, najmä slovenskej. Maďarizmus stával sa trufalým a voči Slovákom netolerantným. Za tých okolností sa slovenské zemanstvo, ktoré až doteraz podporovalo slovenskú literatúru a bralo na nej aj aktívnu účasť, (napr. „Staré Noviny“ v Banskej Bystrici predplácali väčšinou zemanské rodiny), pridávalo sa k maďarizmu, aby neprišlo o svoje privilégia. Spolok, čo si bernolákovskí Slováci založili v Budíne (ako sme spomenuli vyššie), nikdy už nedostal úradné povolenie. Andrej Radlinský už r. 1859 položil základy „Spolku sv. Vojtecha“ a 13 rokov viedol s vrchnosťou zápas o jeho uznanie. R. 1838 pozatvárali na Slovensku všetky vzdelávacie spolky slovenskej mládeže. Ale ešte r. 1842 vyšľahol záblesk slovenského povedomia z radov slovenského zemanstva. Liptovská stolica, spravovaná výlučne zemanmi, dala úpravu svojim poslancom na sneme, aby hájili zásadu, že maďarská reč smie byť zavádzaná do verejného života iba vtedy, keď nevznikne z toho nikomu nijaká ujma. A Turiec, keď v Budíne a vo Viedni odopierali Štúrovi povolenie na vydávanie novín, postavil sa za Štúrovu požiadavku podpísať 617 zemanov. Ale to boli posledné slovenské zemanské hlasy na obranu slovenčiny. Potom už za ňou stáli iba slovenskí, vzdelanci a ľud. Zemanstvo sa za materiálne výhody pomaďarčilo.

No, raz zapálený národný cit horel i naďalej. Keď prívŕžencov Bernolákovho činu nepripúšťalo, Ľudovít Štúr, Michal Miloslav Hodža a Jozef Miloslav Hurban r. 1843 postavili za spisovnú reč strednú slovenčinu a hneď na to r. 1844 založili spolok „Tatrin“ na vydávanie slovenských kníh. Ani tento spolok nedostal úradné povolenie. R. 1847 sa evanjelickí i národní činitelia spolu s katolíckymi zišli v Čachticiach na katolíckej fare Jozefa Urbanovského a spoločne akceptovali strednú slovenčinu za spisovnú reč a zjednotili sa. Zjednotenie bolo veľkým požehnaním pre ťažké časy, ktoré Slovákov ešte len čakali.

Napriek tomu, že v revolučných rokoch šli Slováci na obranu svojich práv so zbraňou v ruke proti Kossuthovi — a teda chceli nechtiac tak aj na pomoc dynastií — hneď po revolúcii za absolutizmu v päť desiatich rokoch Maďari dostali od Viedne nepomerne viac národnej slobody než Slováci.

„Vy reprezentujete ve slobodném světě vlast. Vlast potřebuje lásku a pomoc. Buďte svorní! len svorným Bůh požehnává.“  
JOSEF KARDINÁL BERAN,  
arcibiskup pražský.



### Svět se směje



Povídá akademický malíř :  
Tehle obraz jsem nazval-Bůva!  
Povídá návštěvník : Hrome, to je pěkná mazanice...

Povídá inspektor k dětem, když byl napsal něco na tabuli.  
Rekněte mi, čím je tato věta nápadná?

Poznamenal žák v poslední lavici : Prosim, mizerným rukopisem!

Nafizuje lékař : Rekněte třikrát hlasitě 22.

Pacient : 66!

Pane vrchní, máte něco k jídlu?  
Ano, je tady rajská omáčka, vepřová, knedlík, zelí, řízek s bramborovým salátem...

Přerušil host : Tak si probíhá něco dejte, podívejte se, jak mizerně vypadáte.

Jak jsi pochopil s tím ojetým automobilem, co jsi koupil?  
No, pochopil hodně, ale naježdil málo.

Co to je hlapečku za hysteri, která vidí a slyší všechno?  
Prosim, naše paní domáci.

1545 W. 18th Street  
Chicago, Illinois 60608  
Uzávěrka v 10:00 hod. dopol.  
pro příští den

# MALÝ OZNAMOVATEL CLASSIFIED

TELEFONY:  
CHICAGO: 226-3315  
PŘEDMĚSTÍ: 863-5315

DODA VAŠ INZERÁT DO 30,000 ČESKOSLOVENSKÝCH DOMÁCNOSTI V CHICAGU A PŘEDMĚSTÍ

8. DENNÍ HLASATEL  
19. ÚNORA 1974

## PŘÍJMOU SE

**MAINTENANCE MAN**  
Experienced in coding and converting equipment also DC electric drive. — Many benefits, apply in person or call RAY MICHAEL at 439-7111.

**CUSTODIAN — CHURCH**  
Housing provided, around 50 years.

ORchard 3-5030

**CARSON INN**  
NORDICK HILLS NEEDS  
\* 2 LAUNDRY LADIES  
\* 1 NIGHT MAID  
FULL COMPANY BENEFITS & DISCOUNT AT ALL CARSON STORES.  
773-2750, Ext. 2150

**EXCLUSIVE WEST SUBURBAN RESTAURANT — IN NEED OF SALAD GIRL**  
Permanent position available. Day shift. Must be experienced.  
Call STEVE — 964-0550

Wanted Mature Individual to cook part time in a convalescent home. Apply in person at  
**R N Convalescent Home**  
6918 Windsor Ave., Berwyn  
484-5253

## SLUŽBY

### HOSPODYNÉ

Bydlit zde, svůj pokoj a koupelnu, 5 dní v týdnu. Arlington Heights domov. Musí rozumět anglicky. — Volejte anglicky po 6. hod. večer  
394-4940

**PŘÍJMU VDOVU** v prostředních letech do mého domova, za hospodyně. Děti nevadí, podpořím. Žena která jezdí s autem, případně pro ni auto koupím.  
MA 9-1440 — Charles Kovanda, 1523 So. Fairfield, Lombard, Ill.

**COUPLE WANTED FOR COUNTRY ESTATE.**  
They would be provided with their own private home. Man to supervise ground & maintenance. Woman to do general housekeeping. Salary open. Phone collect 815-338-2398, if no answer, please try again. Language no barrier or write Box 511, American Foreign Newspapers, 223 W. Washington St., Chicago, Ill. 60606

## KREJČOVSTVÍ

**ZHOTOVUJI OBLEKY NA MÍRU**

z vlastních i přinesených látek, dělám opravy a předělávky, též čistím.  
**OTOMAR KLEČKA**  
KEDVALE TAILORS  
2754 So. Kedvale Ave., Chicago, Illinois  
Telefon 762-4533

## MAJETKY NA PRODEJ

**CICERO — PĚKNÝ ZDĚNÝ 2 FLAT.**  
5 a 4 pokoje. Moderní kuchyně. 2 káry garáž. \$26,900. Stačí \$6,000.  
SVOBODA. 2134 So. 61st Court  
OL 2-6710 — TO 3-2460

**18 ROKU starý ranch.** Veliké ložnice, koberecovaný veliký obytný pokoj a jídelna. Rodinná kuchyně, úplný basement. Garáž na 2 auta. postranní vjezd. Blíže školy a kostela. \$44,900.

**Goodwin škola — Zděný bungalow** ve výborném sousedství. 2 ložnice, velký obytný pokoj a jídelna. Úplný basement, garáž na 2 auta. Opravdu dobrá láca. \$32,900.

**FUTURE REALTY**  
5802 W. Cermak Road, Cicero, Ill.  
652-6780

**CICERO — PĚKNÉ ZDĚNÉ 3 FLATY.**  
5½-5-3. Výnos \$400.00 měsíčně. 1 blok od zvýšené a 22. ulice. 2 káry zděná garáž. Cena pouze \$34,900.  
SVOBODA. 3739 W. 26th Street  
LA 1-7038 — TO 3-2460

## OBCHODNÍ PŘÍLEŽITOST

**CZECHOSLOVAKIAN INN**  
Hot Springs, Arkansas — Established, downtown restaurant for sale — seats 75. Located across the street from bath house row. — \$15,000 full price. Easy financing. Call collect for additional information 501-624-1218

**LAKELAND REALTY COMPANY**  
Suite 1501, Central Tower Building  
Hot Springs, Arkansas 71901

**VDOVA PRODÁ GARÁŽ**  
v čís. 3241-43 W. Cermak Road. Je to platný důl. Přitomně pronajmuté pro body shop. Vhodné pro jiný obchod i auto repair shop. Rok zpátky nová střecha. a plynové vytápění. Příjmu ročně 1000 dolarů.  
**BARBORA BATKA.**  
310 STANTON POINT, INGLESDALE, ILL.  
TELEFON 587-5385

**OWNER RETIRING**  
WILL SACRIFICE — SMALL HOTEL in Good Business Town. COCKTAIL LOUNGE, 3 Dining Rooms. Coffee Shop 8 rooms living quarters for owner. Doing Excellent Business in CZECH and American Foods. Building in good condition with the best of equipment. Good family operation. "Get out of the Big City and Start Living". Down payment. — Priced LESS than yearly gross. Write or Call  
(612) 753-2133

**NEW PRAGUE HOTEL**  
NEW PRAGUE, MINN. 56071

## PRONAJME SE

Pronajme se 3 pokojový zařízený byt pro pána anebo dámu.

6430 - 27th Place, Berwyn

**PRONAJME SE 5 POKOJŮ**  
3 LOŽNICE. PLYNOVÉ TOPENÍ. OKAMŽITÉ K STĚHOVÁNÍ.  
1241 S. Wenonah, Berwyn  
Volejte OL 2-6710

## INCOME TAX

**INCOME TAX**  
Inž. Antonín KOŤÁTKO  
1900 S. 57th Ave., CICERO  
Telefon: 652-6249

Denně od 12:00 hodin v poledne do 7:00 hodin večer.  
(MIMO PONDĚLÍ).

**VYPLŇOVÁNÍ DANĚ Z PŘÍJMU INCOME TAX SERVICE**  
Pro jednotlivce, majitele domů a obchodníky. — Odborně. — Rychle. (Pauze na ujednání schůzky.)  
**OLDŘICH F. KOHOUT**  
1416 So. Scoville, Berwyn, Ill.  
749-4458

**Účetnictví — Income Taxes**  
Dlouholetá teoretická a praktická zkušenost

**FRANK ŠKUBAL, M.B.A.**  
2120 - 13th Ave., Broadview, Ill.  
956-2771 mezi pondělkem a pátkem od 8:00 do 4:00 hod. 345-9619 jinak.

## Překlady a Emigrační věci

**VEŠKERÉ PŘEKLADY DOKLADŮ — TLUMOČENÍ U SOUDŮ — EMIGRAČNÍ ZÁLEŽITOSTI — ZELENÉ KARTY — OBČANSTVÍ PRODEJ A KOUPE MAJETKU. VEŘEJNÝ NOTÁŘ**  
**MARUŠKA ŠMELHAUSOVÁ (JANDÁČKOVÁ)**  
15LETÁ ZKUŠENOST — 656-2914

## PÉČE O STROMY

**KÁCENÍ, OŠETŘOVÁNÍ A PROŘEZÁVÁNÍ STROMŮ ZA NEJLEVNĚJŠÍ CENY.**  
Rožpočty zdarma. Úplné pojištění.  
John Kovačic — 863-4219

**ODBORNÉ PROŘEZÁVÁNÍ A KÁCENÍ STROMŮ**  
Za přijatelné ceny.  
Rožpočty zdarma. Plné pojištění.  
**LUMIR J. ŠUBRT**  
5250 So. New England Ave.  
Telefon 586-6693

## SEWER SERVICE

**T & V Sewer & Plumbing**  
All types of plumbing and repairs. Sewers rodded electric or hand rod. Sink & bath tubs & laundry tub. — Catch basins cleaned. Licensed and bonded.  
24 HOUR SERVICE — 247-6510

## BARVENÍ A PAPIROVÁNÍ

**VYUČENÝ BARVÍŘ**  
(s evropskou zkušeností)  
**OLDŘICH KOJECKÝ**  
VNITŘNÍ I VENKOVNÍ BARVENÍ  
Odborně, čistě a pečlivě práce. Specie: vyznačování stěn a stropů před barvením. Pojištění. Rožpočty zdarma. Volejte po 6 hodině Telefon TO 3-7834 — 1331 So. 61st Court, Cicero.

## STAVEBNÍ ODBOR

**BOILERS, FURNACES, Airconditioners, Electronic Filter Humidifiers** odborně instaluje a opravuje  
**EMIL HRACH**  
Heating — Airconditioning  
447-2844

**VEŠKERÉ PRÁCE**  
zednické a cementářské, schody, floory a nové komíny provádí  
**FRANK FRONĚK, Sr.**  
2620 S. Harvey Ave., Berwyn, Ill.,  
telefon 749-5066

## STRECHARSTVÍ

**SPECIALISTÉ**  
na šikmé a ploché střechy  
**JOHN ZAVADIL**  
Rožpočty zdarma  
Telefon: GUnderson 4-7987

## HAULING

**ODVEZU**  
Vaše staré cihly, starý nábytek anebo co máte k odvezení, za minimální poplatek.  
**LADDIE KOPŘIVA**  
GUnderson 4-6544

## Spolkový věstník zábav

### UPOZORNĚNÍ ČTENÝM SPOLKŮM

1-palcové oznámky počítáme následovně: \$10.00 za první týden; \$15.00 za 14 dní; \$20.00 za 21 dní, neb \$30.00 za celý měsíc.

**DIVADLO KLUBU BEDŘICH SMETANA** v neděli 10. března 1974, v síni Sokol Berwyn, 6445 W. 27th Place, "TO BYLA NOC", veselohra. Režie Jindra Vydra. — Hudba Jos. Laciny. Začátek ve 2:30 hod. odpol. Vstupné \$2.00. Po divadle zákusky a volná zábava.

**TANEČNÍ SKUPINA "BESEDA"** pořádá jejich první večírek: **MASOPUSTNÍ VESELICI — FAŠANK!** Dne 23. února 1974 v Peacock Room, budově ČSA v Cicero (vchod z Čermákovy třídy). Večere od 7:30 domácí zabíječka, pečivo. Bar. Bohatý program, hudba, tanec. Půlnoční průvod s pochováním basy. Spol. úbor a kroje, masky vítané. Vstupné \$3.50. Lístky v předprodeji u p. F. Pancnera a u členů Besedy. Reservace stolů volejte 788-3495 večer. Srdečně zve pořádající výbor.

**SVAZ SVOBODNÝCH ČESKOSLOVENSKÝCH SPORTOVců,** Odbočka Chicago, pořádá oblíbený **TANEČNÍ A SPOLEČENSKÝ VEČER**, v sobotu 2. března 1974 v sále Peacock budovy ČSA v Cicero. Začátek 8:30 večer. Hudba, tanec, večere, bar. Zajímavý program. Vstupné \$2.50. Společenský úbor. O rezervaci stolů volejte 749-1459 (Josef Groeger).

When you've got a simple thing like the Pap test,

it's criminal that any woman should run the risk of undetected cancer of the uterus.



The Pap test is a simple little internal checkup that takes your doctor practically no time at all.

It can detect cancer of the uterus—one of the most common cancers in women—in time to do something about it.

Imagine, that's all it takes: a simple Pap test once a year. Isn't it incredible that some women just don't get around to it?

Look, right now, while you're thinking of it, why not call your doctor and make an appointment for a Pap test?

Don't be afraid. It's what you don't know that can hurt you.

AMERICAN  
CANCER  
SOCIETY

Just calling to say  
**Thank You for giving to the March of Dimes.**



## ZRCADLO EMIGRACE

(Pokračování ze str. 1)

nastalo ono ochabnutí, které bylo způsobeno navíc také tím, že vystěhovalecký do Spojených států bylo omezeno a zřízeno následkem nejasné politické situace doma. Krajane v té době zcela ztráceli zájem o národní věc a jejich nezáměr přamenil hlavně ze zklamání nad uspořádáním věci doma ve staré vlasti.

Po komunistickém puči v roce 1948, když Amerika znovu usnadnila možnost vystěhování a zvýšila přistěhovaleckou kvotu, očekávalo se, že se krajanský život opět probudí k činnosti. Noví emigranti však našli krajanské spolky roztržité v názoru na politickou situaci v Československu a obviňovali nové příjeté krajany, že nesou spoluvinu na národním neštěstí. Část starokrajanů naopak politickou změnu doma schvalovala pod heslem - Nic se doma nestalo... Lid si tuto změnu přál... a mnohde nastal úplný bratrovražedný boj. Nově příjezdi emigranti, kteří se domnívali, že budou přijati s otevřenou náručí, byli pochopitelně zklamáni, když slyšeli výčitky na svou adresu a stávaly se případy, že jim bylo odmítnuto přijetí do Sokola, odmítnuto členství v krajanských spolcích a podobně. Jen ti nejvytrvalejší z únorových emigrantů se postupně přece jen zapojili do krajanské práce a právě jim vděčí mnohé spolky za oživení činnosti. Bohužel, v Americké Obci Sokolské mohlo jen velmi málo nových krajanů zapojit. Vedení AOS bylo příliš konservativní a nechťelo do svých řad připustit myšlenky o boji proti komunismu a ohrazovalo se tím, že politika do Sokola nepatří. Avšak tyto emigranti si národní práci bez boje proti komunismu nedovedli vůbec představit.

Postupně se však krajanská obec orientovala a zapojila se v boji za myšlenky demokracie a jen malá část krajanů schvalovala novou komunistickou vládu v Československu. Pak přišel rok 1968 a s ním pražské jaro, také nová naděje, že s ním konečně v Československu nastanou politické změny a tím i přátelštější poměr mezi krajanskou obcí a starou vlastí. Zatím to však všechno dopadlo naprosto jinak a jediným výsledkem byla další vlna emigrace. Tentokrát šlo ve zdravující většině o hodně mladé lidi, i když výrazně protikomunistického názoru a smýšlení. Vzdor tomu však byli zatíženi komunistickou výchovou aniž by si to mnohdy uvědomovali a s tím vším i spojenou negací k organizování jakéhokoli sdružování krajanskou práci nevyvíjají. Nemohli jsme jim zazlívat, že toho tak málo věděli o Masarykovi, o Sokole, že neměli národní citění. K tomu všemu je nutno ještě připočíst, že mezi námi a jimi byl rozdíl generace.

### BACHELORS CLUB

2521 S. Central Ave. v Cicero, Ill., oznamuje, že bude mít hudbu každý pátek a sobotu pod vedením "Lenny" z Chicaga z 26. ulice a Troy Avenue.

Majitel JOHN HORVATH.

221xm

Uzavřeli se do svého individuálního soukromého života, věleli si jen tu svou kuličku a užívali americké svobody plnými doušky. Tím ovšem nikterak nepřispívali k oživení národního života v USA v našich krajanských organizacích. Dokonce se ani nesnaží udržet mateřský jazyk a mnohé děti nově přijatých emigrantů již nedovedou česky ani pozdravit. Ovšem ani zde nemůžeme říci, že se nenašli jedinci, kteří měli trpělivost a do krajanského života se zapojili. Pozoruhodné ovšem je, že čím větší je nový emigrant intelektuál, tím dříve se zamerikanizuje.

Dá se říci, že i tyto nové emigranti mají svou pravdu. Říkají, že to děláme špatně, že nemáme žádný program, že naše schůze jsou nezajímavé, že jsme zatíženi tradicí, že, že ale ono je těch výtek příliš... Znovu přiznávám, že část těchto výtek je oprávněná. Jenže ti nespokojenci si nedokážou ani představit, co to dá za fušku ta každodenní spolková práce. Vždyť to rozhodně není jen ta občasná hřmotná oslava či zábava, ale trpělivá práce pro ten který spolek. Navíc je zapotřebí mnoho obětavosti k vykonávání některého spolkového úřadu a neustálé vystavení kritice. Snažíte se připravit pečlivě program schůze a členstvo vám z toho udělá Kocourkov. Jakákoliv parlamentní zkušenost je vám zde na nic.

Prý nemáme žádný program! Což nestačí ta skutečnost, že se snažíme udržet krajanský život a být připraveni čelit událostem, udržet národní nadšení, udržet národní tradici, učit děti česky, informovat americké přátele i veřejnost o naší věci. Protože náš krajane potřebuje také zábavu, snažíme se mu ji dát po našem. Ovšem i ty zábavy se musí připravit a dá to hodně práce. V takovém krajanském spolku může být prospěšný každý, neboť je zde spousta drobné práce. Dekorovat sály, řečnit, přednášet, vařit, prodávat lístky, ale sta a sta dalších drobných činností. A kdo více vydělá, může také přispět nějakým tím dolarem. Na schůzích, které jsou nutné k dobře organizované práci, musíme být tolerantní a připustit ke slovu každého a každý jiný názor, vždyť sám Masaryk řekl, že demokracie je diskuse. My však velmi často diskusi přeměňujeme v hádky. Zapomínáme, že každý z nás má

jinou životní zkušenost. Nedivme se krajanovi, který prožil 15 let v komunistickém kriminále, že má na věci jiný názor a bude zastávat jinou formu boje proti komunismu než ten, kdo komunismus nikdy na své vlastní kůži nepoznal. Opak však je také pravdou.

Často čteme v krajanském tisku různé návrhy, co všechno by se mělo dělat. Návrh, nalepit si na nárazník nálepku - Osvobodte Československo je dobrý, jenže navrhovatel nesmí zapomenout, že k realizování jeho návrhu je třeba organizované práce. Dokonce tyto nálepky nemůžeme ani každému předat, neboť většina krajanů není v žádném spolku zapojena a nemáme ani jejich adresy. A tak se dostáváme zpět k tomu základnímu bodu - být organizováni. Minimálně jednou za rok by se měl každý dostavit a podpořit alespoň naše úředníky či zvolit jiné. Mnozí intelektuálové však přijdou na naši schůzi, shledají, že není na jejich úrovni, že tam ztrácejí jen čas. Jenže právě oni by měli úroveň těchto schůzí zvýšit a nebojím se napsat, že je to skutečnou ostudou, když předseda krajanského spolku chystá oslavu 28. října a mezi desítkami nově přijatých profesorů nenajde ani jediného ochotného, kdo by byl uvolněn přednášet proslov o významu toho dne.

### Případ Patricie

Randolph Hearst, prezident a redaktor a současně majitel listu San Francisco Examiner a dalších, syn magnáta Williama Randolpha Hearsta, vyjádřil pochybnost, že nebude schopen splnit veškeré podmínky na něho kladené organizací SLA, v zájmu jeho dcery Patricie, která je držena v zajetí jako "válečný zajatec". Rodině byla doručena další zpráva namluvená Patricii Hearst a ukončena jedním z členů organizace, pomocí Rev. Cecila Williamse, z Glide Memorial Church v San Franciscu. Reverend je jedním z jmenovaných, kterému má být Hearstem doručena potrava pro

hladovějící občany státu Californie. Williams dostal telefonické hlášení, že najde klíč v Hilton Hotel, který bude lepící páskou připoután k jednomu z telefonních přístrojů a tímto klíčem si může otevřít schránku číslo 531 na Airport Terminal. Ve schránce byla nalezena hnědá obálka se jménem reverenda a v této m.j. byla páska pro Randolpha Hearsta a zpráva od SLA od polního maršála Cinque.

Obsah sdělení uvádíme zvláště v tomto listu.

Hearst byl sdělením potěšen natolik, že jeho dcera žije a že se cítí celkem v pořádku. Organizace sděluje m.j. že potraviny mají být rozděleny nejpozději do příštího úterý, což je den před 20. narozeninami Patricie a Hearst doufá, že by zde mohla být naděje, že by na narozeniny byla Patricie zase doma.

Kolikrát jste již studente při té zkoušce propadli?

Zítřka to bude pane profesore po třetí.

DENNÍ HLASATEL 9.  
19. ÚNORA 1974

## Can anyone do what you do any better?

You're pretty darn good at your job. But today, we all have to consider how we can do our work a little better. That's how each of us can help keep our jobs here in America. For now and for the future.

**America. It only works as well as we do.**

Pane doktore, říkal jste, abych vyplázla jazyk a vůbec jste se na něj nepodíval.

No, to já si jen chci v klidu napsat recept.

## DRAPERIE — ZÁCLONY — DEKY — PŘÍKRÝVKY — POLŠTÁŘE a různé kvalitní zboží.

Z vašich peřin nebo vlny, vám ušijeme deky a polštáře v naší dílně Máme sklad hotových dek a polštářů z prachového peří, z vlny a dacronu, ve všech velikostech.



HERMÍNA ONDRUŠOVÁ, založila obchody roku 1936

**ONDRUS & SON** 6533 W. CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS  
HOUSE OF ONDRUS 3935 W. 26th St., Chicago, Ill.

14xm

## VÝPRAVY DO ČESKOSLOVENSKA

LUXUSNÍ LODÍ S. S. FRANCE — ODJEZDY 30. KVĚTNA A 13. ČERVNA.

LETECKÉ VÝPRAVY V KVĚTNU, ČERVNU, ČERVENCI A SRPNU.

VÝPRAVY NA HAWAI NA 8 ANEBO 15 DNÍ, zvláštní odjezdy 9. března, 6. dubna a 4. května.

NA VAŠE POZVÁNÍ ZAŘÍDÍME NÁVŠTĚVU VAŠICH PŘÍBUZNÝCH.

Veškeré informace obdržíte u

## WEBER TRAVEL AGENCY

7034 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402  
BI 2-1512 • PI 9-1333

14xm

MÁTE-LI V ÚMYSLU NAVŠTÍVIT

Americké Karlovy Vary - Hot Springs, Arkansas  
NEZAPOMEŇTE, ŽE V

## BOHEMIA RESTAURANT

517 PARK AVE., HOT SPRINGS, ARKANSAS

vám svědomitě poslouží

JERRY a VĚRA KOKOŠKA

14xm

VEŠKERÉ OPRAVY COLOR, BLACK A WHITE T.V., KOMB. SETY A RADIA VAM ODBORNĚ OPRAVÍ

## GEORGE KYSELA

VYUČENÝ TECHNIK S 16-LETOU ZKUŠENOSTÍ

2819 SO. HARLEM AVE., BERWYN ILLINOIS • TEL. 788-2560  
(vedle Smith Marine Boats)

CHCETE UŠETŘIT? PŘINESTE VAŠI TELEVIZI K NÁM!

64xm

## KDE NAJDETE NEJLEPŠÍ PERMANENT?

Gu.4-1118

**MARINA'S BEAUTY SALON**

Home of the finest permanent waving

Visit Marina's new salon

6234 Cermak Rd., Berwyn, Ill.

14xm



**JAMES KRAL**  
VÁM VYŘÍDÍ VŠECHNY  
FEDERÁLNÍ A STÁTNÍ  
DANĚ Z PŘÍJMU.

NOVÁ ADRESA:

1911 East 31st Street,  
La Grange Park,  
Illinois 60525

Telephone: 354-1658  
a doma FL 2-8343

ADRESA JE 4 bloky záp. od Brookfield Zoological Parku na 31. ulici — N.W. corner 31. ulice a Maple Avenue. AUTOBUSEM: West Town od Western Electric k Maple Ave., Brookfield, pak 4 bloky severně k 31. ulici. 271xm

H. COURTHS - MAHLEROVÁ:

**ZA ŠTĚSTÍM**

ROMÁN

Se svolením autorky přeložila JULIE VLASÁKOVÁ

„Jen aby ji Pavel neviděl dříve, než ji maminka trochu upraví,“ myslil si cestou.

Ale Pavel byl na místě. Stál vedle matky v předsíni, aby novou obyvatelku domu přivítal. A udiveně a skoro uděšeně díval se na ženskou postavu kráčející vedle otce do dveří. Také paní Feldnerová byla zjevně Rii okamžik zaražená — také ona učinila si o Rii Steinbergové jinou představu, ale rychle se vzpamatovala a pospíchala jí vstříc.

„Budte nám srdečně vítána, mé milé dítě!“

Ria upřela na ni nejisté a úpěnlivé oči.

„Já — ach — já vám děkuji,“ vyrazila úzkostlivě.

Překonána touto bezmocností objala ji paní Feldnerová a políbila na čelo. Vroucí slitování a soucit s touto ustrašenou bytostí naplnil jí duši.

„Přejeme si, abyste u nás záhy zdomácněla.“

Pavel stál ještě jako zděveně. Mohl pouze myslit: „A s touto obludou se mám oženit?“

Ale konečně se vzpřímil, jako by se sebe jakési omámení střásal, pokročil k Rii, poklonil se a způsobně řekl: „Dovolte také mně, milostivá slečno, abych vás v domě svých rodičů pozdravil a uvítal.“

Ria ho teprve nyní zpozorovala. Otevřela široce oči a zachvění proniklo jejími údy, když jeho šedé oči do jejich pohlédly. Bledla a rděla se. Podivně zvonění a šumění ozvalo se jí v uších. Měla pocit, jako by jí podlaha pod nohama utíkala. A když pohlédla na jeho poraněnou ruku, zavěšenou v černé pásce, objevil se jí kolem úst bolestný rys. A při tom všem poskytovala tak směšně bezmocný pohled, že to bylo až k pláči. To se trochu zmírilo, když paní Feldnerová rychle, hbitými rukama sejmula jí na křivo sedící klobouk s hlavy a rozčuchané vlasy uhladila.

O mnoho lépe Ria nevypadala se svým směšně zakrouceným copem, ale v jejích očích tkvěl tak horoucí výraz prosby o trochu shovívavosti a dobroty, že se v srdci Pavlově probudil cit rytířskosti. Bylo mu jí líto. Tato mladá, bezmocná bytost vyvolala jeho soucit. Pochopil rázem, jak krutě se její otec na ní prohrěšil.

S poklonou nabídl jí rámě.

„Smím vás doprovodit do pokoje?“

Dívala se na něho nerozhodně. Bylo jí, jako by se nemohla s místa hnouti. Tu ujal ji za chvějící se ruku a stisknul ji teple, vložil ji do svého lokte a vedl ji do obytného pokoje.

Ria se na prahu na okamžik zastavila, jako ve snu. Probudily se v ní vzpomínky. Tam u okna stála vysoká, vycpaná lenoška. Viděla v duchu sedět v ní matku, jak proti ní náruč otvírá. Jak často to maminka dělala. A ona k ní vždy letěla, do této náruče, přitulila se do ní jako malý ptáček do teplého hnízda.

(Pokračování)

**CIVIC**

SAVINGS &amp; LOAN ASS'N.

3522 W. 26th STREET,  
CHICAGO, ILL.

Tel. LAWndale 1-6200

Vaše úspory pojištěny  
do \$20,000ROBERT I. VANĚK,  
president

10x1m

**TUZEX**  
vždy vítanýNejvhodnější dárek pro  
Vaše příbuzné a známé  
v Československu je  
TUZEX, dárkový poukaz  
anebo balíček.Rychle a spolehlivě je  
zařídíHEGER Travel Bureau,  
Inc.6118 West Cermak Road,  
Cicero, Illinois 60650  
BI 2-3590 TO 3-4774

10x1m

**Restaurant Czechoslovak**

JOSEPH TOMA, majitel

ČESKO-AMERICKÁ JÍDLA

Pravá česká svíčková  
Bramborové knedlíky denně  
Dřívková ve čtvrtku  
Ovocné knedlíky v pátek

JÍDLA MOŽNO VZÍT DOMŮ

od úterý do soboty otevřeno od 4:00  
odpo. do 9:00 hod. večer. V neděli od  
12:00 v poledne do 8:00 hod. večer.

6012 WEST 26th STREET

656-9781 10x1m

**PAUL'S****BODY SHOP**5224 WEST CERMAK ROAD,  
CICERO, ILLINOIS 60650

Volajte 656-4477

Tatle se na p. SVAČINU. 10x1m

**KUBA - Klenotník**

4052 ZÁP. 26. ULICE

1 blok západně od Pulaski Rd.

Telefon: LAWndale 1-7275

10x1m

**CHRAŇTE SVOJE ZDRAVÍ**Pijte Kauckého Bylinný čaj. První  
čaj proti kašli a rýmě, cena \$1.00, po-  
lou \$1.25. — Formulín \$1.00, pro žaludek  
a žlučové choroby, cena \$2.50, po-  
lou \$2.75. — Bylinný čaj proti zácpě  
\$1.25, poúlou \$1.50.

KAUCKY'S PHARMACY

6348 W. 26th St. Berwyn, Ill. 60462

10x1m

**HŘIBKY — VÁCLAVKY**Special — mák 79c lib., melem zdra-  
ma, kmin 51.65 lib., Václavky hříbky  
z Československa, heřmáněk, Fran-  
covka a veškeré kuchyňské potřeby.

MACH IMPORTERS

3720 W. 26th STREET 20x1m

VOJTĚCH RÁKOUS:

**MODCHE A REZI**  
**A JINÉ PŘÍBĚHY**

„Nic mi, Modche, nepovídej. Jsem v Sedletíně o rok déle než ty, ty šestatřicet, já sedmatřicet. Toť se rozumí, že není zlá, čistotná je, pracovitá, dřela celá léta od rána do noci jako málokterá v Sedletíně, šetrná — máte-li na stará kolena pěkných pár stovek v záložně a můžete-li teď k stáru bez starosti býti živi — je to Rezina zásluha; vím. Povídám: není zlá, ale čert aby s ní byl. Ty to máš, Modche, nejhorší, tebe má nejbliž, ty to máš všechno z první ruky. Ale jinak, pánbu rač chránit, na koho ona si zaleze. Na mne má léta spadeno, jenže na mne přece tak snadno nemůže. Ty sobě teď taky, Modche, oddechneš, jen toho užij, hned tak tě takové štěstí nepotká, ledaže by zase ve Křenku strojili křtiny.“

„To asi už nebudou nikdy,“ pochyboval Modche.

„To nemůžeš vědět.“

„Můžu, Josefe. Když ona bude Rezi týden ve Křenku a v jaké je ráži... no, nechtěl bych být v Náckově kůži. Mit, při takové příležitosti, Rezi týden u sebe, to je, panečku, medicína. Myslím, že tohle dítě je Náckovo poslední.“

„Tedy hleď ten týden užít,“ radil znovu důtklivě Špánek. „A štěstí máš, Modche, náramné. Zrovna musila si taky kovářka vyvrknout nohu. Nebýt toho, měl bys zde habu pečenou vařenou a sekvestraci na krku.“

„Štěstí, že baba slétla s toho žebříku,“ radostně svědčil Modche. „Však mi Rezi nakazovala, abych k ní chodil, a baba že mi bude radit, jak a co mám všechno dělat.“

„Snad bys nechodil k babě k zpovědi?“ rozhorlil se Špánek.

„Což já bych nešel... ale Rezi, co řekne?“

„Ta ti toho stejně řekne, ať bys ke kovářce chodil k raportu nebo nechodil. Teď užijvej svobody, a až Rezi přijde, poruč se do rukou božích. Raději přemýšlej a pověz, jak bude s vařením?“

„Rezi povídala a kovářka taky povídala, abych nic jiného nevařil než k snídani a večeri kávu a k obědu brambory.“

„Žádné brambory,“ prohlásil Špánek. „To ona by tě Rezi krmila samým kuemouchem, krupicovou kaší a bramborami s vomachejlem. Ať to vaří ve Křenku Náckovi. Ty musíš jíst tenhle týden samá panská jídla a já ti pomůžu vařit. Řekni, co rád. Jíš rád buchty?“

„To si myslím!“ smál se radostně Modche.

„Dobrá, budeme péci buchty. — Je masopust — co šišky, kobližky?“

„To Rezi jakživa nepeče, prý to spotřebuje mnoho omastku.“

„Ať spotřebuje, my je upečem. A vždycky říkáš, že rád knedlíky?“

„K smrti rád.“ doznával Modche, „másmem maštěné a per-  
nikem sypané.“

„Ty uděláme zítřka. A co dnes k večeri?“

„Věru nevím...“ rozpakoval se Modche, „my ty večere odhýváme všelijak, třeba také ničím.“

„Večere musí být,“ prohlásil Špánek. „Co vajíčka na rend-  
lik?“

„Ty já hrozně rád, ale to má háček, ona je má Rezi spo-  
čítaná, je jich dvě kopy a třináct.“

„Z počítaného čert taky bere — jdi a přines jich šest.“

„Šest!“ zděsil se Modche. „Považ, Josefe, Rezi...“

„Rezi, až přijde, stejně bude vyvádět, jestli jich bude scházet šest nebo šedesát. Nač bys šel, děti nemáš.“

S poukazem na Modcheovu bezděčnost sváděl Špánek Modcheho vždycky k nešetrnosti.

Za chvíli smažilo se v rendlíku na husím sádle — na je-  
jím spravedlivém sádle, řekla by Rezi — šest vajec. Líbá  
vůně plula světnici a pronikala i hustým tabákovým kou-  
řem. Když vajíčka byla usmažena, zasedli přátelé za stůl  
a Modche večerel a i Špánek, bez dlouhého pobízení,  
ochutnal.

„Je to dobré,“ chválil Špánek.

„Jako páni večeríme.“ přizvukoval Modche a zlomyslně  
dodal: „Ani třeba Náckovi dnes tak večere nechutná.“

(Pokračování)

# K Velikonočním svátkům

(14. dubna) máme již blahopřejné karty (Greeting cards) v řečích: anglické, české, německé, polské, slovenské, ve výběru, jako nikde jinde nenaleznete.

Ručně malované kraslice z Čsl. 5 kusů v dárkové krabičce, \$3.25, poštou \$4.25.

Velké (husí) kraslice, kus \$1.75, poštou nejméně 2 za \$4.50.

Dřevěné kalíšky na vejce, malované pražským akademickým malířem v olejových barvách, kus \$1.75, poštou nejméně 2 za \$4.50.

Křišťálové sklo z Československa mnoho novinek.

České Granáty.

Keramika: Domažlická, z Modré Ubr. Brodská.

Obrazy, šátky na hlavu a kapesníčky.

Nové druhy hrnků na kávu porcelánové i emajlové (plecháčky)

Panenko v krojích, moravské, české a slovenské.

Slovenské "Corn husk dolls".

České knihy v jedinečném výběru Kuchynské potřeby, byliny, čaj a mnohé jiné.

Nový rekord APON-2510 Witt Love From Prague: Lady Carne val, Ó mami dík, Oči barvy holubi Píseň jako vánek, Hej hej baby, E Condor Pasa, Lásko bláznivá, Kávu si osladím, C'est La Vie, Pouťník, Píseň pro Káču, Zpívá Karel Gott, Stereo. \$4.98, poštou \$5.48. Seznam rekordů zdarma.

Auto-mapa Československá, \$1.35 poštou \$1.55.

Praha-automapa, 85c, poštou \$1.00 Československo, 2 velké, 3 malé mapy s abecedním rejstříkem — \$4.75, poštou \$5.15.

## TUZEX

Potravinové balíčky beze cla nebo dárkové poukazy do Československa — vyřizujeme nejrychlejší cestou — spolehlivě a zaručeně. Seznam zdarma.

Nová zásoba imp. KMINU. 1 lb \$1.75, poštou \$2.65. Imp. MÁK — 1 lb. 80c, pošt. \$1.70. 3 lb. \$2.40, poštou \$3.70. Trhané krupky, 1 lb. 35c, poštou \$1.25. 3 lb. \$1.05, poštou \$2.35.

### SLOVNÍKY:

Poldauf: Anglicko-český a česko-anglický slovník, \$9.00, pošt. \$9.50. Hais: Anglicko-český a česko-anglický slovník, kapesní, \$2.50, poštou \$2.85.

Caha - Krámský: Anglicko-český slovník, \$6.75, poštou \$7.25.

Poldauf: Česko-anglický slovník, \$8.00, poštou \$9.50.

Anglicko-slovenský a slovensko-anglický vreckový slovník, \$4.90, poštou \$5.35.

Slovensko-anglický slovník \$5.45, poštou \$5.85.

Stále oznamované směsi ČAJŮ TATRA, Jelinkovy výrobky BOLVEN, ZDRAVÍ-TAMIN, DANUBÍ a MORAVSKÉ MAZÁNÍ, dále LAGUNA kráslicí a léčivé krémy z LAGUNA Cosmetic Co.

Těž HOBOKO a rovněž KAUCHEHO produkty máme stále na skladě, prodáváme za stejné ceny.

(Zákazníci ve státu Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zaplatili o 5c více na místní daně.)

Těšíme se na Vaši návštěvu.

## F. PANGNER

6514 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402



## CITIZEN

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION  
3917-10 W. 26th ST.  
CHICAGO, ILL. 60623  
RO. 2-1264  
GEO. C. BASTA, PRESIDENT

## NEJLEPE SE NAJITE V ČESKÉ RESTAURACI BOHEMIAN RESTAURANT COLONY HOUSE

Otevřeno každý den od 11:00 hod. dopol. do 8:00 hod. večer.  
V SOBOTU ZAVŘENO!  
V neděli otevřeno od 11:00 hod. dopol. do 8:30 hod. večer.  
9163-65 W. CERMAK RD. NORTH RIVERSIDE  
Telefon 447-7524

## JAŠEK RITE-WAY ROOFING CO. TŘECHAŘSTÍ KONTRAKTOŘI

2639 So. Kedzie Avenue  
Dělníci pojištění.  
Telefon Bishop 7-1212

## OPTOMETRISTÉ

JR. CLEMENT G. RYBAČEK  
REGISTROVANÝ OPTOMETRISTA  
E. J. KORVETTE BLDG.  
Harlem u CermaK Road,  
NORTH RIVERSIDE, ILLINOIS  
Telefon 442-7100, Ext. 318  
anděl, úterý a čtvrtek 12 v poledne do večer. Soboty a středy 12 v poledne do odpo. v pátek 12 v poledne do 5 večer. Brýle pro jediné vidění doložené během jedné hodiny.

## ČSL. LÉKAŘI

Dr. MARIE STOPKOVÁ  
PRAKTICKÁ LÉKAŘKA  
1538 West Cermak Road, Berwyn  
Tel. 788-4881 anebo GU 4-4200  
HODINY DLE UJEDNÁNÍ

DR. ALOIS ZVĚŘINA  
PRAKTICKÝ LÉKAŘ  
3114 W. IRVING PARK ROAD,  
CHICAGO, ILLINOIS  
(roh Irving a Kedzie)  
Ordinace: 588-6680  
Pondělí — Soboty od 2:00 hod. odpo. do 8:00 hod. večer.

VLADIMÍR (WALTER) TRUTENKO, M.D.  
LÉKAŘ A CHIRURG  
6931 záp. Čermáková tř., Berwyn.  
Pondělí, úterý a čtvrtek 9:00 do 6:30 — pátek 9:00 do 5:00 — sobota 2:00 do 1:00.  
Telefon 749-0165

## Bata

ŠVEC, KTERÝ DOBYL SVĚTA  
NAPSAL EVŽEN ERDÉLY

Byl to plakát neslýchaného psychologického účinku. Bata dovedl tuto akci, jež byla částečně ovocem nutnosti jeho odbytové politiky, částečně však také výsledkem zvýšení ceny československé koruny, která znatelně zlevnila surovinu nakupovanou v cizině, učiniti kupcům bot jakýmsi altruistickým činem továrníka vůči spotřebitelům. Byl to, posuzujeme-li věc retrospektivně, velmi obratný prostý tah na šachovnici Bati-prodáváče a člověk se nemůže ubránit dojmu, že tu šlo o organický článek rozvoje oné praxe, které se naučil mladý Bata na četných jarmarcích za svého mládí na Moravě a v jižních Čechách. Když se trh chýlil ke konci, bylo totiž zvykem, že obchodníci snížili ceny svých výrobků, což byl čin, kterého si tehdy usedli, tak zvaní solidní obchodníci ovšem dovoliti nemohli.

Léta inflace nevypadala na to, aby donutila obchod postaviti se na základ tak zvaného — zdůrazňujeme: tak zvaného solidního hospodaření, neboť k tomu by bylo bývalo třeba jako nutného předpokladu stabilní měny. Ale právě tak jako dr. Rašín vyhrál svůj odvážný finančně-politický experiment, bylo doprovázeno úspěchem také počínání Batovo. Obecenstvo uspořádalo pravý run na Batovy obchody a jeho sklady úplně skoupilo. Toto snížení cen nebylo jen tou nejlepší službou zákazníkům, bylo také nejlepší reklamou pro Bata a všechna snížení cen, která od té doby, ovšem nikoliv v tak velkém rozsahu, Bata provedl, měla vždycky veliký propagační účinek. S hlediska bilance znamenalo pochopitelně také snížení cen hroznou ztrátu pro firmu, ale přineslo také čerstvé peníze, peníze, které měly trojnásobnou kupní sílu, což umožnilo nakoupiti třikrát tolik surovin. Protože současně byly sníženy mzdy skoro o 40 procent, byla tím dána možnost zaměstnat větší počet dělnictva. A opravdu, reorganisace provozu a změna v prodejní politice způsobila mohutný vzestup výroby. Zatím co v roce 1923 mohl Bata zaměstnávat pouze 1800 dělníků a vyrobil denně 8000 párů bot, stoupla výroba již rok potom na 14.000 párů bot denně vyrobených 3000 dělníky, v roce 1925 vyrobilo už 6000 dělníků za každý den 35.000 párů bot a konečně roku 1926 byla denní produkce 55.000 párů bot a v Batových továrnách bylo zaměstnáno 8000 dělníků. Těž počet Batových prodejen rychle vzrůstal.



DŮM, V KTERÉM R. 1894 ZAPOČALA FIRMA T. & A. BATA SVOU ČINNOST

Ovšem také poměry ve vývoji módy této expansi obchodu s obuví velmi prospěly. Dříve se nosily boty jenom proto, že to bylo nutné, v letech po válce však se z boty, ale zejména z dámského střevíčku, stal módní předmět. Krátké dámské sukně, jež se tehdy obecně ujařily, učinily z dámských bot a punčoch dokonce předmět přepychu. Už nebylo možno nositi opravované boty, neboť bola nebyla už přikryta dlouhou sukní, stala se viditelnou a tím i esteticky důležitou. (Pokračování)

DENNÍ HLASATEL. 11.  
19. ÚNORA 1974

## 1974 ZÁJEZDY DO ČESKOSLOVENSKA

k úplné vaší spokojenosti vyřídíme.  
ODJEZD LODI S.S. FRANCE Z NEW YORKU 13. ČERVNA.  
LETECKÉ VÝPRAVY přes letní sezonu každé 2 týdny.  
Hegrov výpravy na HAWAII každý měsíc, jednotlivě kdykoliv.

VAŠE CESTOVÁNÍ KAMKOLIV — KDEKOLIV.  
Další informace u

## HEGER Travel Bureau Inc.

6118 WEST CERMAK ROAD  
CICERO, ILLINOIS 60650  
TO 3-4774 BI 2-3590

## SECOND FEDERAL SAVINGS

Cor. 26th Street & Pulaski Road  
CHICAGO, ILL. 60623

New, instant RELIEF for TIRED, ACHING BACKS!



Nothing like it for firm, comfortable sacroiliac support. Prescribed by doctors. No fitting required. — For men or women.

## RIEDL PRESCRIPTION PHARMACY

3156 W. 26th St., Chicago, ILL. 60623  
Telefon Bishop 7-7550

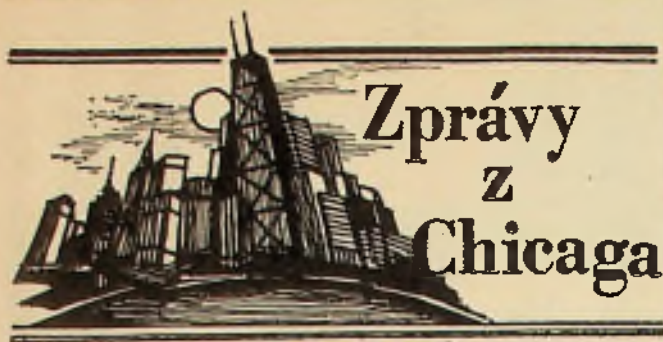
## BERWYN NATIONAL BANK

JEDINÁ ČESKÁ BANKA  
7112 W. CERMAK ROAD  
BERWYN  
Telefon ST 8-4700

Pondělí, úterý, čtvrtek 9 ráno do 2 odpo. Ve středu zavřeno. Pátek 9 ráno do 8 večer. Soboty 9 ráno do 1 odpoledne.

## ISKA PAINT - WALLPAPER

6113 W. CERMAK ROAD,  
CICERO, ILLINOIS  
656-2583 - 863-2453



## Zprávy z Chicaga



Foto Berwyn Life

Zábavný večer ku příležitosti organizací Berwyn Family Center a Mental Health Center, spojený se slavnostní večeří, který se konal v Playhose, Chicago. Na kabaretu, který byl částí

programu byl přítomen i Alderman Donald Pechouš s manželkou Carlou, kteří jsou ve společnosti člena výboru Lawrence Toriello a jeho choti Mary.

### Krátce z ulice

■ Josef Olc oznámil krádež v jeho rezidenci na 3504 Elmwood Ave. Jednalo se o neuvěřitelnou částku, která byla údajně z bytu odcizena.

■ Paul Galvydis z 6742 W. 19th Str. oznámil krádež televizní kamery a dalších cenných předmětů z jeho bytu.

■ Seznam odcizených předmětů se nachází na policii v Berwynu. Jedná se o předměty, které byly odcizeny z bytu Roberta Hudece, 2244 Oak Park Ave.

■ Policie v Ciceru, provedla zatčení Elberta Wraye Mitchella, 43 letého z 4747 W. 19th Str. a obvinila ho z narušování klidu v souvislosti se stížností Davida Smitha z 5009 W. 25th pl. Mitchell obviňoval Smitha pod vlivem silné opilosti.

■ Byl zatčen Lawrence Sepect, 52 letý, adresa neznámá, že se choval nepřístojně ve stavu opilosti. Ležel ve sněhu a odmítal odejít a jako důvod uváděl, že nemá kam by odešel.

■ V Mac Neal Hospital byla ošetřena 16 letá dívka, která vzala silnou dávku narkotika LSD. Tato se prý svěřila svojí přítelkyni, že vzala čtyřnásobně větší dávku, než na kterou byla původně uvyklá.

■ Slečna Mona Coughlin, 21 letá z 3142 S. Aberdeen Str., byla zabita fidičem traku, panem Charlesem Bertuccim, 23 letým z 3423 S. Morgan Str. Tento byl obviněn z neopatrného řízení a bude mít jednání před soudem.

■ Do Mac Neal Hospital byl odvezen Patrick Schroder, 3 letý, dále Patrick Brown z 4230 Ridgeland Ave. a Jeffery Brown, 4230 Ridgeland Ave. všichni se zraněním od skla v obličej.

■ K autonehodě došlo při srážce vozů řízených paní Lydií Topinkovou z Chicaga a paní Kathleen M. Chervinko, 4100 Clinton Ave.

Auto paní Chervinko mířilo východně k Elmwood a paní zahlédla světlé auto, jak projelo plnou rychlostí přes křižovatku. Paní Topinková jela po Elmwood Ave. a křižovala 40th Str., když její auto bylo sraženo k levé straně autem paní Chervinko.

■ Obviněn byl pan Victor J. Pavlíček z 2722 Highland Ave. že zastavil na znamení Stop a zavinil tak srážku vozu na Oak Park Ave. a 40th Str. Řidičem druhého vozu byla paní Angela C. Hariman z 6740 W. 41st Str. která ohlásila policii ze Stickney, že její auto směřovalo k severu z Oak Park Ave. a správně zastavilo na dopravní značce. Když chtěla paní projev narazit na vůz pana Pavlíčka, který projížděl, aniž by byl zastavil na

značku Stop. Paní utrpěla zranění od skla v obličej. Pan Pavlíček udal důvod, že byl při řízení obtěžován svým vnukem.

■ Pan Albert Milani z 1517 S. 51st Str. si stěžoval na policii v Ciceru, že v poslední době mládež ustavičně ničí jeho majetek a někdo mu dokonce ukradl vodovodní trubky. Mládež mu prý už vytloukla okna, zničila plot u zahrady, poničila jeho stromy, dále na jeho zahradu jsou odhazovány soustavně odpadky, sířepiny a rozbité lahve.

■ Jerry D. Franci, 2513 S. 60th ct. byl zadržen policistou Walterem Walegou. William Sullivan, 3314 S. 57th Ave. byl zadržen policistou Josephem Pavlíkem. Oba muži byli zadrženi, když rušili klid a pořádek na Čermak Rd.

■ Bratr paní Clarence Pawl, 48 letý z 5225 W. 30th pl. podal oznámení proti této na policii, že mu založila oheň v jeho bytě v hasementu ve stavu silné opilosti.

■ Darlene Thompson, 21 letá z 5107 W. 32nd pl. byla zatčena, když odcizila televizi a nějaké jídlo z bytu pana Williama Waldrona z 5003 W. 34 Str.

■ Pan Joseph Reschik z 3116 Scoville Ave. byl převezen do Mac Neal Hospital, když se pádem na ulici, zranil na levé části obličeje. Pan Reschik upadl na Stanley Ave., když šel na procházku se svým psem.

■ Při autonehodě byla zraněna paní Sarah Bedenfield, 27 letá, 1629 S. Trumbull, Chicago. Její auto, řízené panem Ronaldem Bedenfieldem, 31 letým se srazilo s vozem řízeným Johnem J. Cinkoviche, 55 letým, 5216 W. 31st Str. a současně s trakem, řízeným Richardem W. Ernestem, 35 letým, 12409 S. Orchard. Řidič traku najel na vůz pana Cinkoviche a při nárazu byl odražen také vůz paní Bedenfield.

■ Paní Virginia Domark, 50 letá a Michael Domark 5 letý, oba z 1623 S. 47th ct. přišli k úrazu na Cicero Ave., při srážce vozů. Jeden vůz byl řízen panem Stevem Hornáčkem, 67 letým z 2844 S. Pulaski Rd. Chicago a druhý vůz řídila paní Domark osobně. Oba Domarkovi byli ošetřeni v Loretto Hospital a pan

## ZE CICERA A BERWYN

### Sňatek v červenci



Nancy Soldat

Na den 7. července 1974 v kostele St. Odilo, plánují sňatek, slečna Nancy Soldátová, dcera manželů Soldátových z Berwynu, s panem Thomasem Brijou, který je synem manželů Frank Brijových z Chicaga.

Slečna Soldátová je zaměstnána u Edward Don and Co. v účetním oddělení departementu a její snoubenec, pan Thomas Brij je u téže firmy, jako obchodní reprezentant.

Hornáček byl obviněn z neopatrného řízení, dále že nebrzdil a nedal přednost v jízdě, podle dopravních předpisů.

■ Zranění byli Pete Benson, 53 let a Hattie Benson, 64 let, oba z 1801 S. Troy Chicago, při srážce svého vozu s autem řízeným Nikosem Kladisem, 23 letým z 1316 S. 50th Ave. Kladis byl obviněn z nedovolené rychlosti.

■ Alan D. Martin, 16 letý z 6419 W. 27th pl. se srazil s trakem, řízeným Frankem Forejtem, 64 letým z 1917 S. 57th ct. Ke srážce došlo na 26th Str. a 60th ct. K vzájemnému obvinění nedošlo a případ byl smírně vyřízen.

■ Carl A. Dub, 23 letý z 1333 S. 49th Ave. byl obviněn, že porušil dopravní předpisy a

### Krůžek Myjavský

Bratia a sestry! Vznámost vám dávám, že naša budoucí schůzka bude v nedelu dňa 3. Marca 1974 ve 2 hodiny odpoledna v miestnosti vo S\*tefanikovej Dvorane, na 25 ulici a Pulaski Rd.

Hned po schůzi oslavíme aj Hašianky, ako aj v minulosti budú podané jatarničky aj občerstvenie a tiež nebudu chybovať šišky pampušky.

Prosba na sestry je donesť nejaké pečivo, atak tiež niečo aj do vyhry, čo možu urobiť aj bratia, možná budete ja vy šťastlivý, niečo si vyhrať.

A puditě aj vy bratia muzikanti prítomných obveselovať. Za krůžek myjavský okres - Štefan Šimek, zapisovateľ.

### Pod-Třemštinští krajané...

Lednová schůze byla slušně navštívena a záležitosti hladce vyřízeny. Byla vzdána čest zeměle krajanec Antonii Zralé. Hlášena nemocnou byla naše pokladní, krajanek Anna Butlerová. Byla jí poslána vzpomínková a pozdravná karta s podpisy přítomných. Doufáme, že se brzy uzdraví a přijde mezi nás.

Naše příští schůze se bude konat v neděli 24. února 1974

ve 2 hodiny odpoledne v Legion Hall, v číslu 4355 West 26th Str. a Kolin Ave. Žádáme aby se všichni dle možnosti dostavili a těšíme se na shledanou!

Joe Victor, předseda a Mary Zibová, tajemnice.

Povídá manžel po nedělním obědě ke své drahé polovičce: Kdyby z nás dvou náhodou někdo umřel, tak já se odstěhuji do Kalifornie.

zavinil nehodu na 16th Str. a Central Ave.

### Valná hromada Sdružení "Věrní zůstaneme"

Valná hromada Sdružení demokratických Čechoslováků, exulantů a krajanů, "Věrní zůstaneme" v Chicagu se bude konat ve středu 27. února 1974 v 7:30 hod. večer v místnosti čísl. 210 budovy Olympic — bývalé ČSA — na Čermákově třídě a Lombard Ave. v Ciceru, Illinois.

Na pořadu budou zprávy o činnosti za uplynulé období, volby činnovníků a rozprava o další činnosti.

Nesedě-li se ve stanovenou hodinu předepsaný počet členstva, valná hromada se bude konat o půl hodiny později za každé účasti.

Za Sdružení "Věrní zůstaneme" v Chicagu: Josef Jakl, předseda, Miroslav Mejstřík, jednatel

### Primarky budou 19. března 1974



Na obrázku vidíme členy demokratické strany. Úředníci se m.j. připravují na demokratické primarky, které budou 19. března t.r. Zleva do prava vidíme Jamese Vrbu, ward, vice-presidenta, Jamese Smrhu, sergeant at arms, Jamese Dubka, presidenta, starostu města

Berwynu, Emila Vacína, dále státního reprezentanta Geralda Shea z Riverside, který je kandidátem za demokratickou stranu a jedná se o jeho znovuzvolení a posledním je Gerald Fleming, který se bude ucházet o zvolení člena městské rady.